

UTPOSTEN

BLAD FOR ALLMENN- OG SAMFUNNSMEDISIN

NUMMER 6

1994

ÅRGANG 23



**Hva slags
allmenmedisinske institutt
trenger vi?**

Nr. 6, 1994

223 *Eystein Straume*
Leder: Hva slags allmennmedisinske institutt trenger vi?

224 *Helge Worren*
Intervju med Per Isachsen

227 Christians-drápa

228 Allmennpraksis i en velstandskommune

230 *Helge Worren*
Det gode liv i allmennpraksis – finnes det?

233 Utposten for 10 år siden

234 *Petter Øgar*
Mens vi venter på stortingsmeldingen...

237 *Torill Enger Karlsen*
Etikk og metodar i det førebyggjande helsearbeidet

240 *Brev fra periferien*
Hypnose i allmennpraksis

242 *Bokmelding*
Litterära läkare

242 Smil i hverdagen

243 *Bokmelding*
Den psykiatriske pasient og loven

244 *Tor Claudi*
En drosjesjåfør til besvær

249 *Helge Worren*
Fibromyalgi – en umulig «diagnose»

252 *Utpostens edb-spalte*
Bruk av EDB-journal

254 Forfatterveiledning

UTPOSTEN

Blad for allmenn- og samfunnsmedisin

Kontor:

RMR
Sjøbergveien 32, 2050 Jessheim
Tlf.: 63 97 32 22. Fax: 63 97 16 25.

Redaksjonen:

Geir Sverre Braut
Tuholen 14, 4340 Bryne
Tlf. privat: 51 42 63 69
Tlf. arbeid: 51 56 87 17
Fax: 51 53 00 79

Sonja Fossum
Svenstuvn. 2, 0389 Oslo
Tlf. privat: 22 14 11 97
Tlf. arbeid: 22 25 34 72

Betty Pettersen
Kræmmervikveien 5, 8373 Ballstad
Tlf. privat: 76 08 32 25
Tlf. arbeid: 76 08 32 25
22 04 24 08
Fax: 76 08 32 26

Eystein Straume
9550 Øksfjord
Tlf. privat: 78 45 81 18
Tlf. arbeid: 78 45 81 04
Fax: 78 45 84 46

Eivind Vestbø
4160 Finnøy
Tlf. privat: 51 71 22 74
Tlf. arbeid: 51 71 24 44
Fax: 51 71 26 64

Helge Worren
Langmyrgrenda 59b
0861 Oslo
Tlf. privat: 22 95 04 80
Tlf. arbeid: 67 06 00 83
Fax: 22 23 57 13

Petter Øgar
6790 Hornindal
Tlf. privat: 57 87 95 76
Tlf. arbeid: 57 87 94 86
Fax: 57 87 95 73

Annonsor:

RMR
Sjøbergvyn. 32, 2050 Jessheim.
Tlf.: 63 97 32 22.

Abonnement:

Kr 300,- pr. år.
Bankgiro 3838.07.68248
Postgiro 0825 0835 397

Grafisk fremstilling:
Nikolai Olsens Trykkeri a.s

Hva slags allmennmedisinske institutt trenger vi?



Norsk allmennmedisin feirer åremåldager, det skrives bøker og holdes taler om hvordan allmennmedisin har vokst frem og også blitt akademisk godt forankret. Pionerene hyldes og skyves ut i mørket. Nye krefter skal overta.

For tiden er denne prosessen mest synlig i Oslo. Generasjonsskifte i hovedstadens akademiske allmennmedisin kommer samtidig med at Institutt for allmennmedisin flytter inn i nye lokaler.

Sett fra en utpost gir det som nå hender hverken grunn for glede eller begeistring. Pionerånden er borte. Jeg kjenner ikke lenger den sugende undringen da faget tok form og kom ut av mørket og inn i lyset. Humerfeldt og Borchgrevink forlot prestisjetunge posisjoner på indremedisinske universitetsklinikker og Bentsen viste oss at data fra allmennpraksis var viktige og kunne brukes i vitenskapelig arbeid. Det ble en gylden tid med smittsom begeistring og tro på fagets muligheter. Sett herfra nådde prosessen sitt høydepunkt da McWhinney ble æresdoktor i

Oslo med sin pasientsentrerte kliniske metode.

Så ble det stille. Generasjonsskifte, flytting til nye lokaler og taushet. Forstommende rykter og moll-stemte, svake ekko om innbyrdes krangel og kiving når hit opp. Historien har lært at pendelen svinger. Det er som en naturlig rytme i all utvikling. De tause tider har også sin misjon. Det er tid for ettertanke og besinning. Hvor går veien videre, hva skal vi ta med oss av det gamle og hvor skal vi hente nytt? Fra utposten er det tid for å spørre: hva slags allmennmedisinske institutt trenger vi?

Instituttet må kunne hegne om det beste som var og samtidig være åpen for nye impulser og ideer. Det må både kunne bevare og fornye. Allmennmedisinens tid som enfant terrible i det akademiske miljø er forbi. Betalet instituttet nå prisen for å være godtatt? Den prisen nemlig at universitetets spilleregler må godtaes. Instituttet innlemmes i gruppen av samfunnmedisinske fag og ufarliggjøres med nærmest fraværende ledelse og med

forpliktelser overfor etablerte akademiske spilleregler. Det er pasientene og primærhelse-tjenestens møte med pasienten som gir instituttet legitimitet og ikke de akademiske spillereglene. Nå ser det ut for at instituttet fjernes fra sin berettigelse og sin grobunn.

Den tause tiden må erstattes av en levende samtale om hva slags institutt vi trenger.

Vi trenger *ikke* et institutt som er seg selv nok og som bare tjener som arnested for de av oss som vil leve ut sine muligheter innenfor en konserverende akademisk tradisjon.

Fagets legitimitet forbyr en slik utvikling.

Intervju med Per Isachsen

«Mitt engasjement på andre felt har betydd mer for kontakten med folk flest enn min doktorgjerning»



Tidligere kommunelege Per Isachsen (f. 1923) er fortsatt aktiv som kommunelege. Det er stadig behov for vikar for en av de seks legene i Nord-Aurdal, og for tiden er han vikar på sin gamle arbeidsplass ved legesenteret på Fagernes. Han gikk av med pensjon i fjor og er så avgjort nestor blant legene i Valdres, hvor han er født, oppvokst og har vært distriktslege/kommunelege siden 1967. Han har med andre ord opplevd hele den rivende utviklingen innen primærhelsetjenesten i disse årene sett fra grasrota. Han er kjent for sitt engasjement for primærhelsetjenesten og ikke minst for å være en spreder av den gode stemning og det gode humør. Han er også politisk aktiv, og har den senere tid vært varaordfører i Nord-Aurdal.

Per Isachsen har nettopp hatt en jaktuke i fjellet. Han snakker varmt om naturopplevelser og kameratfellesskap. Vi ba ham derfor om å sende oss et bilde fra jakten.

Tekst: Helge Worren

Etter et kommunevalg måtte du nærmest over natta ta avgjørelsen på om du ville fortsette som helsesjef eller gå inn i politikken. Hva tenkte du da?

Ja, det var en vanskelig avgjørelse. Jeg kunne jo ikke fortsette å være

helsesjef (og dermed etatsjef) hvis jeg skulle være politiker. Jeg valgte som du skjønner det siste og gikk over til å bli kommunelege II. Jeg tenkt vel som så at kanskje kunne jeg gjøre en god jobb for primærhelsetjenesten også fra politikerposisjon. Det er ikke uten videre enkelt å være fagmann og politiker samtidig. I politiske kretser blir man lett mistenkliggjort – «nå

tenker du mest som lege» – og at man går sin egen stands ærend. Det kan derfor lett bli litt skuespill i dette, hvor man må spille en mer forsiktig rolle enn det saken og egen fagbakgrunn skulle tilsi. Det kan vel også lett bli slik at helsetjenesten selv kan bli litt skeptisk og tro at nå er det politikeren Per som snakker.

Mange opplever at samfunnsmedisinen arbeider i motbakke. Hva tror du er årsaken til det?

Jeg er ikke sikker. Det var jo en enorm interesse for dette feltet for ca. 10 år siden da Lov om helsetjenesten i kommunene ble innført. Alt skulle bli så bra når styringen av primærhelsetjenesten kom over på kommunen. Det virker som interessen har forsvunnet. Jeg opplever at mye har druknet i byråkrati, detaljstyring, tungroddhet, papir og møter. Før loven fikk vi vel funderte direktiver fra Helse-direktoratet. Nå skal hver kommune sitte og lage sine egne planer og direktiver, mer eller mindre på halvstuderte røveres vis. Av og til får jeg inntrykk av at siste nr. av Det Beste har vært lagt til grunn.

Du opplever altså at vi har tapt noe da Lov om Helsetjenesten i kommunene ble innført?

Jeg tror i hvert fall vi som leger har tapt posisjon. Jeg tror nemlig at for å få utført noe er posisjon og autoritet viktig. Ikke for posisjonen og autoritetens skyld i seg selv, men for det redskap det er for å få gjennomslagskraft.

Posisjon kan jo være forbundet med fjernhet. Du er imidlertid kjent for å ha en utrolig god og nærliggende kontakt med befolkningen.

Det ligger nok litt i genene. Jeg er jo dessuten født og oppvokst i dette området. Jeg har mange gode venner som ikke tar meg så høytidelig. Mitt engasjement på andre felt har betydd mer for kontakten med folk flest enn min doktor-gjerning. Jeg opplevde mye mer gjennomslagskraft i forhold til f.eks. helsespørsmål i den tiden jeg var formann i idrettslaget enn jeg gjør som helseopplyser på doktor-kontoret. Jeg tror medisinerstudiet og evt. påfølgende sykehustjeneste indoktrinerer oss og gjør oss tanke-messig fjern fra vanlige folk. Når vi da slipper ut og snakker til folk

som om vi fortsatt snakket til medisinerstudenter eller sykehusholger, da blir det vanskelig. Ta f.eks. gjennomslagskraften du har for å få folk til å ta sine medisiner. Før det er gått 3 kvarter, har jo folk lagt om doseringen. Kontakt er helt avgjørende for den innflytelse vi har som doktor. Vi lærer for lite om dette i studiet og på kurs.

Det har vært mye snakk om utbrenthet blant kolleger. Bør temaet snart være utbrent?

Det er tydeligvis in og snakke om hvor synd det er på oss. Jeg ønsker ikke å bagatellisere. Jeg vet at det er kolleger som har det vondt. Jeg lurer imidlertid ofte på om unge leger egentlig har vært motivert for det studiet de har gjennomført. Er de mentalt forberedt på at de kommer til å møte på tøffe situasjoner og må ta mange vanskelige avgjørelser? Det slår meg at mange yngre kolleger nærmest er overrasket, i hvert fall overveldet, over det

ansvar de har. Når det f.eks. ropes etter krisepsykiater, bør vel svaret oftere være: Han/hun sitter her nå. Jeg har av og til spurt: Visste dere hva dere gikk til? Svaret er ofte nei. Jeg lurer på om det ikke hadde vært mye bedre med obligatorisk tjeneste på institusjon eller lignende før studiet som portør, pleiemed-hjelper eller rompevasker enn all verdens 6-ere til artium. I tillegg selvfølgelig til at selve medisinerstudiet på en helt annen måte bør realitetsorientere og forberede de vordende leger til hva de går til.

Hva betyr det for deg å være en god kollega?

Jeg tror det er vanskelig å være kollega. Det er lett å være en illojal kollega. Kun et lite rynk på øyenbrynet eller en sleivbemerkning kan være nok til at pasienter eller andre kolleger kan tolke det som kritikk av kollega. For den kollega-en som er utsatt for dette, kan det være en belastning han/hun må leve med i lang tid. Vi kunne jam-

«Som kolleger gjelder det å spille på samme lag... (Per Isachsen til høyre, Ingvar Stokstad til venstre).



men trenger et kurs i å være kollegial. Åpenhet og jevnlig kontakt i pasientersammenheng har jeg opplevd som fruktbar. Ikke minst opplevde jeg et fint kollegialt samspill med Ingvar Stokstad (tidl. kommunelege i Nord-Aurdal). Vi gikk stadig inn til hverandre og konsulterte om pasienter, gjerne mens pasienten var tilstede. Jeg opplevde faktisk at pasientene syntes det var ok. Som kolleger spilte Ingvar og jeg på hverandres styrker og svakheter. Ingvar er jo kunnskapsrik, og jeg pleide ofte å si «Du som kan så mye...». Med alderen har jo jeg erfaringen, og han pleide ofte å si til meg «Du som har sett så mange pasienter...» Denne kollegiale kontakt i pasientsammenheng betyr mye for å bryte ned prestisjebarrierer og etablere god kommunikasjon.

Mange kolleger føler at ditt gode humor gjør det godt å være sammen med deg. Bruker du dette bevisst også i pasientsammenheng?

Det har alltid felt naturlig for meg og jeg utnytter det som den ressurs det er. Jeg opplever at humor er med på å gi perspektiv på hverdagens gleder og sørger.

Du har levd i primærhelestjenesten i nær en mannsalder. Utviklingen har vært tildels enorm. Dette går vel rette veien?

Utviklingen går i bølger, syns jeg. For snart 25 år siden var jo «Utposten» m/Siem og Wium og Co. et signal om at det gikk den rette veien. Rekrutteringen begynte å bedre seg (selv var jeg eneste søker til distriktslegejobben på Fagernes i 1967, få år etterpå hadde vi nærmere 15 søkere til distriktslege II-jobb). Siden har vi fått spesialitetene i allmennmedisin og samfunnsmedisin. Jeg opplever vel at vi nå er nede i en bølgdal igjen, i hvert fall når vi ser på rekrutteringen til legestillinger her i dalen. Jeg tror det skyldes minst to forhold. Det ene er at det virker

som det er inntil å hetse helsepersonell, ikke minst leger, særlig i massemedia. Å snakke om den «dumme doktoren» som tjener 14 millioner eller som har dumma seg ut eller som skal ha tatt livet av noen, er mye bedre stoff enn de mange allmennpraktikere som sliter og gjør en god jobb. Det andre er at arbeidsforholdene innenfor sykehus virker mer regulert. Ikke minst er det langt mer beskyttende å jobbe på sykehus, og det virker som det er vanskelig å komme seg ut når man først har kommet seg innenfor murene. Sykehuskolleger er dessuten ikke utsatt for de mer eller mindre tilfeldige pasientkontakter primærleger kan få, ikke minst når man er primærlege i det samme miljø man bor. For meg virker det som om vi er i ferd med å få tre typer leger. Den ene typen er typen tekniker/naturvitenskapsmenneske på sin hals, den andre er av typen psykiater, sosialmedisiner eller lignende, og så som den tredje kommer allmennpraktikeren som skal forsøke å forene alle retninger og se en helhet.

Du stiller deg kritisk til den helseopplysning vi doktorer driver. Hva mener du med det?

Jeg har vel sagt litt om dette før. Det er viktig med god kontakt med pasientene, men kan ikke se at vi klarer dette godt nok. Jeg forstår lite av det legesøkningsmønster vi nå har. Før klarte vi rimelig bra å dekke det såkalte behov for legetjenester i kontortida og legevakten var stort sett øyeblinkelig hjelp. Nå renner det over på kontoret med pasienter på dagtid og i tillegg renner det på med allverdens også på legevakten fra den samme befolkningen. Vi gjorde en undersøkelse her i Nord-Aurdal som viste at det i løpet av 3 år hadde vært en økning på 30% i antall konsultasjoner og kontakter på legevakten. Innbyggertallet har ikke økt, heller litt tilbake. Jeg kan heller ikke skjønne at befolkningen er blitt sykere. Hva har vi gjort

med folk? Hva slags helseopplysning er det vi driver? Gjør den folk usikre og uselvtendige? Det er selvsagt noe i at hver pasient krever mer enn før og at vi nok også takler problemene annerledes. Allikevel er dette et tankekors for meg.

Du har vært en forkjemper for å beholde fødestuen på Fagernes (betjener hele Valdres). Slike fødestuer må da være en sagabrott?

Jeg synes ikke det. I tillegg til å være et faglig godt sted – vi har bl.a. ultralyddiagnostikk, er det viktig å ha dette som en base for de ukompliserte flergangsfødende og når veien over fjellet til sykehusene på Gjøvik og Lillehammer blir for lang. Vi skal heller ikke undervurdere betydningen av at familie kan komme på daglig besøk når fødepllassen er lokal. Ikke minst viktig er det å ha en slik fødestue for rekrutteringen av jordmødre til regionen. Uten en slik faglig base for jordmødrerne i distriktet, har vi ingen jordmødre ute i Valdreskommunene heller. Det vil selvsagt være regionale forskjeller med hensyn til syn og behov for lokale fødstuer, men her i Valdres vil det være skjebnesvanger å miste den.

Jeg forstår at det er full krig når det gjelder AMK-sentralen. Fører du an?

Det er vel neppe min rolle, men jeg er engasjert. Jeg opplever at vi vil miste nærheten og kontakten med legevakten hvis AMK-opplegget blir gjennomført. Vi har nå etablert en god vaksentral på Fagernes, og som er et interkommunalt samarbeid i regionen. Denne vaksentralen er foruten å være en kommunikasjonssentral også etter hvert blitt et senter for ambulansetjenester, rednings-tjenester og ledsgagertjenester. Jeg er redd for sentralisering når gode lokale ordninger allerede er etablert.

Christians-drápa

av Pétur Pétursson allmennpraktiker Akureyri, Island

1. september 1994

Aldur hárum höldi
heldur vel fer, efldum.

Teitur kynni knú tir
kátur og örlátur.

Yndi oft hann tendrar,
andans sveiflar brandi.
Lætur sókn í leiknum
lækna hersi fræknum.

Riddari leifturköddu
ruddi braut óstuddur.

Höldur fræ a heldur
hildi frá, så mildi.
Höfn er stór fyr stafni,
stefnu hefur gefna.
Horfir fram hervanur
hjörvatu r gjörvilegur.
»essum rekk vi >ökkum,
>rykkt er drápustykki.

Skaldet er Pétur Pétursson
allmennpraktiker Akureyri, Island.

Versemålet er «dróttkvæ i li hendum». Dróttkvæ i (kvæ i = kveda om drott = hov, hirdfolk) Li hendur (intrim med to genomgående enskilda konsonanter i begynnelsen og slutten av to parrede verslinjer)

Aldur hárum höldi/heldur vel fer, efldum.

8 hendingar (8 verslinjer)
3 tvílidir (tre to-deler i hver linje),
2 stu lar og 1 höfu stafur (Stavrim. To og to linjer knyttes sammen til et linjepar, med to trykksterke stavelses to «topper» i første linjen med samme framlyd som den første i andre linjen (Aldr hárum

höldi/heldur)
Kenningar (Poetisk språk, s.s. Höldur fræ a = kunnskapens høvding = professoren)

Christians drápa, översättning (til svenska) från ord till ord
Aldur (älter) hárum (gammal) höldi (hövding)
heldur (passar) vel fer (bra), efldum (han ökar i kraft eller energi).
Teitur (glad) kynni (bekantskap) knú tir (knyter ihop)
kátur (glad) og örlátur (givmild, generös).
Yndi (glädje) oft (ofta) hann tendrar (tänder)
andans (ändens) sveiflar (svänger) brandi (svärd).
Lætur vel (far väl) sókn (att söka fram) i

leiknum (i kriget)
lækna (läkare) hersi (hövding) fræknum (berömd). Riddari (riddare) leifturköddu (med den starka, snabba rösten) ruddi (bröt) braut (gatan) óstuddur (ensam).
Höldur (man, hövding) fræ a (kunskapens = professorn) heldur (far) hildi (krig) frá (från), så (den) mildi (milda, nädiga).
Höfn (havn) er stór (stor) fyr (framför) stafni (stäven) stefnu (kurs) hefur (har) gafna (fått, klar).
Horfir (ser) fram (fram mot framtiden) hervanur (krigsvan) hjörvatu r (krigare) gjörvilegur (stark, atletisk).
»essum (denna) rekk (man) vi (vi) >ökkum (tackar), >rykkt (tryckt, dokumentera) er drápum

I anledning Chr. Borchgrevinks 70-årdag

Allmennpraksis i en velstandskommune

Mel: «Mot i brystet»

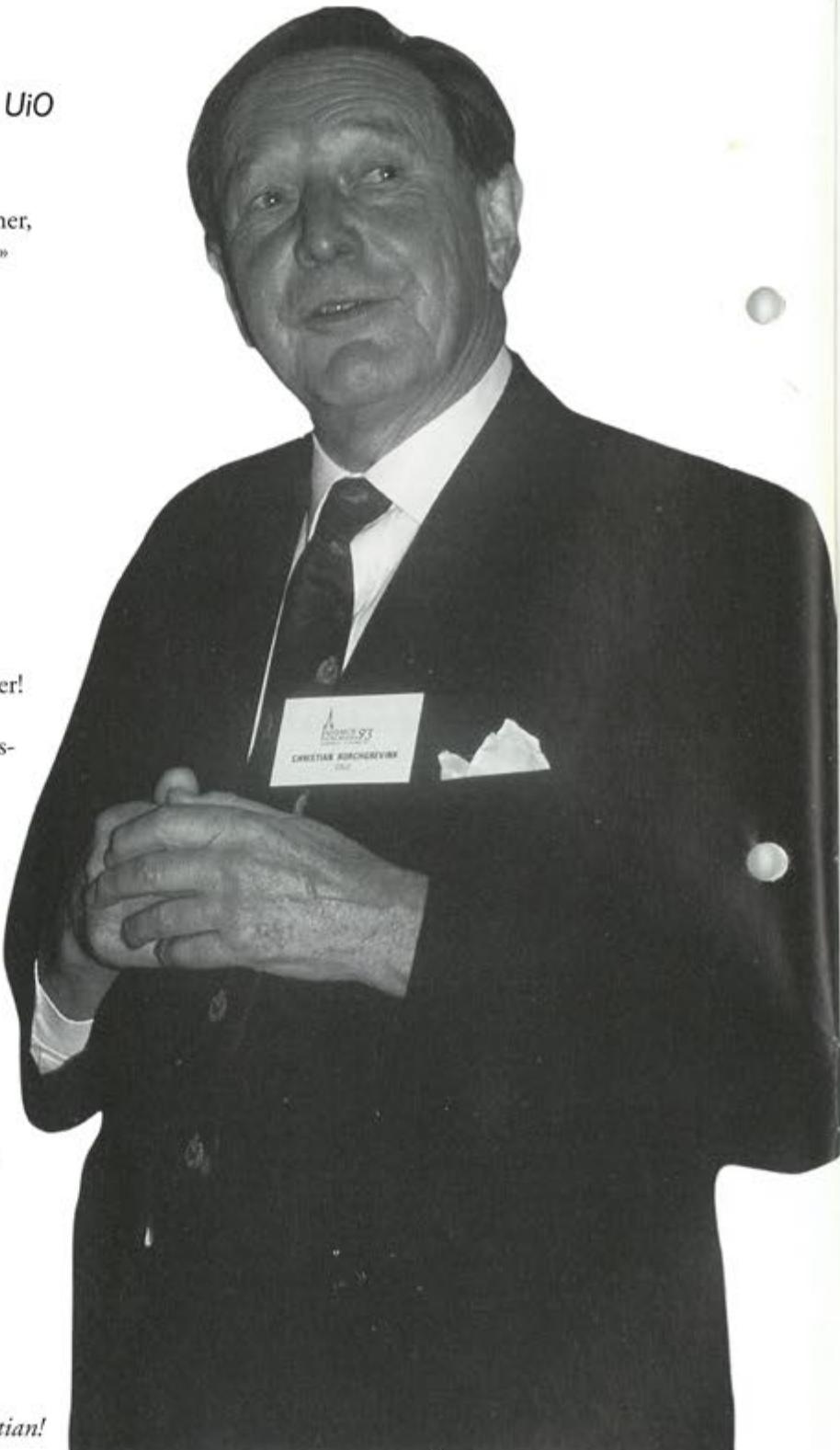
Forfattet ved Inst. for Allmennmedisin, UiO

Sting i brystet, kul i pannen, verk i ben og armer,
ryggen stiv og blikket matt – «når blir jeg bra?»
Voks i øra, kalde føtter, stans i alle tarmar
slike saker er det doktor'n tar seg av.

Hold nå farten der –
Ingen pauser her –
La dem se vi er av rette slag!
Tåle mas og tåle stress og tåle syt og harme,
slike folk vil våre pasienter ha!

Sykemelding og P-piller og pen`cillin og plaster!
Ha'kke time, men jeg må få komme inn!
Førerkortet nesten gått ut, skjønner du det hastet?
Å, dessuten blør jeg av spiralen min.
Ektemann berserk –
Unge øreverk –
«Selv jeg senger, for jeg er 'kke strerk!»
Dette skal vi bakse med til noen oss avlaster
eller finner opp vidunderterapi!

Nettverksarbeid, egenomsorg, helsekunnskap, livsstil!
Nittiåras nøkkelord i krisetid.
Kurativ? Nei, bare tull, det har vi ikke råd til.
Helsestellet legges ned og vi får fri.
Hvem skal kjede seg?
Ikke du og jeg!
Det blir nok for oss å høre på.
Nye tanker, tegn i tiden er en lyst å sluke,
aller best de smaker når de slukes rå!



Takk for forberedelsene på dette, Christian!

Tøff mot bakterier...



© Tony Stone Images

...ikke mot pasienten

Akutt konjunktivitt rammer oftest barn og eldre – pasientgrupper hvor du vet at kombinasjonen god effekt, compliance og sikkerhet er avgjørende for behandlingsresultatet. Trygghet for hurtig innsettende- og god behandlingseffekt er avgjørende for ditt valg av medikament.

- Med Fucithalmic oppnår du baktericid

effekt overfor de vanlig forekommende øyepatogener ved akutt konjunktivitt. Mikrokristallinsk fusidin i en vandig, viskøs suspensjon gir en depotvirkning som sikrer effektiv, baktericid døgnkonsentrasjon av fusidin i tårevesken med bare 2 ganger daglig dosering.

Og du kan være trygg på at behandlingen fullføres.

Fucithalmic®
fusidin øyedråper/engangspipetter 1%

Fucithalmic «LEO»

Antibiotikum.

ATC-nr.: S01A A13

ØYEDRÅPER 1%: Ig innh.: Fusidinsyre 10 mg, benzalkonklorid 0,1 mg, natriummedetan 0,5 mg, carbomer,mannitol,natriumhydroksid,sterilt vann til 1g.

ØYEDRÅPER engangspipetter 1%: Engangspipette innh.: Fusidinsyre 2 mg, natriumacetat, carbomer,mannitol,natriumhydroksid,sterilt vann til 0,2 g.

Egenskaper: Klassifisering: Antibiotikum med god penetrasjonsevne. Det oppnås en baktericid effekt overfor vanlig forekommende øyepatogene bakterier. Spesiell høy aktivitet overfor Staph. aureus og Staph. epidermidis uavhengig av penicillinasproduksjon. Enterobacteriaceae og Pseudomonas spp. er resistente. Det er ikke kryssresistens mellom fusidin og noe annet klinisk anvendt antibiotikum. Fusidin frigjøres gradvis da den vandige suspensjonen av mikrokristallinsk fusidinsyre er formulert som viskøse øyedråper. Depotvirkningen medfører at det opprettholdes effektive konsentrasjoner i øyet med dosering 2 ganger daglig.

Virkningsmekanisme: Hemmer bakteriene proteinsyntese. **Absorpsjon:** God penetrasjon gjennom cornea.

Indikasjoner: Akutt konjunktivitt forårsaket av stafylokokker.

Kontraindikasjoner: Allergi overfor innholdsstoffene.

Bivirkninger: Lett, forbigående svie kan forekomme. Allergiske reaksjoner er svært sjeldne.

Forsiktigheitsregler: Bør ikke brukes sammen med kontaktlinser.

Dosering: En dråpe 2 ganger daglig. Behandlingen bør vare i minst 2 dager etter symptomfrihet. 1. behandlingsdag kan 1 dråpe gis 4 ganger. Ved normal doseringrekker 1 engangspipette til behandling av begge øyne.

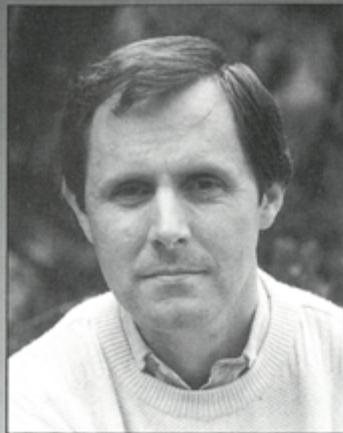
Pakninger og priser: 5 g kr 51,10. Engangspipetter: 12 x 0,2 g kr 70,70.



Løvens kemiske Fabrik A/S
Postboks 7186 Homansbyen,
0307 Oslo
Tlf. 22 46 58 15

Det gode liv i allmennpraksis – finnes det?

Tekst: Helge Worren



Helge Worren er spesialist i allmennmedisin og samfunnsmedisin. Privatpraktiserende allmennpraktikert i Nittedal. Redaktør i Utposten.

Da jeg nevnte for en kollega at jeg skulle på Kongsvoldseminaret (14.–16. april i år) hvor temaet var «Legerollen – Det gode liv i allmennpraksis?», kom han kjapt med 2 kommentarer: 1) «fins det?» og 2) «det må bli et kort seminar» (med glimt i øyet). Såvel hans første kommentar som selve seminaret har for min del ført til mye tankevirksomhet, selvransakelse og mange samtaler, ikke minst med kolleger. «Life is now» har vært et viktig incitament.

Det fins ingen oppskrift for det gode liv, heller ikke for det gode liv i allmennpraksis. Det gode liv er en høyst subjektiv og personlig

størrelse, som viser store variasjoner. Dernest er det høyst forskjellig hva selve begrepet «det gode liv» betyr. Det er åpenbart noe mer enn trivsel, selv om dette for mange er en viktig ingrediens. Til tross for dette uklare og sprikende utgangspunkt tillater jeg meg å filosofere litt over temaet.

Er det gode liv i allmennpraksis noe annerledes enn det gode liv ellers? Det er mange fellestrek til jeg tro, men ethvert yrkesliv vil ha sine særtrekk. Ikke minst i en tid hvor temaet utbrenhet blant kolleger nærmest kan gi inntrykk av å være en yrkessydom, er det på sin plass å nevne dens motpol, nemlig det gode liv. Det er viktig å oppmunstre til positiv tenkning uten å henfalle til idyllisering eller realitetsbrist. Muligens pendler vi i sterkere eller svakere grad mellom disse motpoler gjennom livet?

«Det gode liv i allmennpraksis består av en helhet med mange innbyrdes avhengige deler»

Det er få som sier at det er én faktor og kun denne som utgjør det gode livet for dem. De aller fleste av de kolleger jeg har snakket med oppgir en lang rekke ingredienser og at disse er innbyrdes mer eller mindre avhengig av hverandre.

«Det gode liv i allmennpraksis består i å lære seg å leve med det vanskelige, det uløselige»

Leger har vært vant til å være gode problemløsere helt siden skoledagene. Å møte det uløselige og det vanskelige vil ofte virke som en

kraftig provokasjon, som kan gjøre legen fortvilet, usikker og frustrert. Han kan komme til å ty til liksom-løsninger, men uten at problemene blir mindre av det. Ikke minst med dagens sykdomspanorama med sterke innslag av psykososiale problemer, vil det vanskelige og uløselige være hyppig forekommende. Å lære seg å leve med en slik situasjon kan være en kilde til vekst. Det er sagt at legen først viser hva han duger til når han står overfor det vanskelige, uløselige. Gode og nære kolleger som man kan ha pasientsamarbeid/-kontakt med, vil være svært nyttig. Psykiateren Glin Bennet sier i sin bok (1) at en viktig forutsetning for å kunne klare en doktorjerning uten å stå i fare for å brenne ut er å kunne kjenne på sin egen sårbarhet («Only the wounded doctor can heal»). Noe kan bare eksistere i kraft av det motsatte (Glin Bennet: «You can only burn out if you are on fire!»), og dermed blir det viktig for erkjennelsen av det gode liv at man også erkjenner det som kan føre til utbrenhet. Det er viktig for leger, ikke minst allmennpraktikere å erkjenne at det er menneskelig også for dem i blant å føle seg hjelpestøt.

«Det gode liv i allmennpraksis består i de mange muligheter til å komme nær innpå livet»

Da jeg tok opp temaet det gode liv i en veiledningsgruppe, var dette det utsagn som kom sterkest frem. For meg som veileder en svært god og optimistisk opplevelse. Det ble fremhevet hvilken unik posisjon vi

som allmennpraktikere står i. Dypt menneskelige ting kommer vi tett innpå ofte bare etter kort tids kjennskap med pasienten. Vi får gjerne godt kjennskap til både familie og nettverk. Flere uttrykte at dette ga en god følelse for mennesker i sin alminnelighet. Vi befinner oss ofte i en situasjon hvor vi får kjennskap til tragiske og vanskelige sider av menneskelivet. Av og til kan vi allikevel – og paradokslig nok – oppleve en nærmest god følelse, nesten på linje med en god tragedie på teateret. Ikke fordi vi mangler medfølelse, men utfra en ærbødighet for livet.

«Det gode liv i allmennpraksis består i å kunne filosofere»

Kollega John Nessa har på en god måte legitimert (2) å filosofere som en matnyttig geskeft. «Det er

lov til å tenke seg om.» Han ser nærmest på filosofering som en type egenomsorg, «åndelig føde». Det kan være nyttig å tenke seg om med hensyn til sin egen lege-rolle. Er den demokratisk eller autoritær? Doserer jeg eller er jeg konsulent? Tør jeg ta ansvar? Å sette grenser (3) kan være nyttig å tenke over. Noen vil oppleve det som en negativ aktivitet. Det kan imidlertid betraktes som en nødvendig prioritering, hvor et nei også innebærer et ja til noe annet. Grensesetting vil ikke bare være viktig i forhold til hva tid og krefter tillater, men også i forhold til egen kompetanse. «Pønsketiden» kalte en eldre professor ved en av våre universitet den tiden som ble borte ved effektiviseringstiltak. Jeg tror han mente at det var en verdfull tid som gikk tapt – en tid hvor kreativitet, nytenkning og kursus-

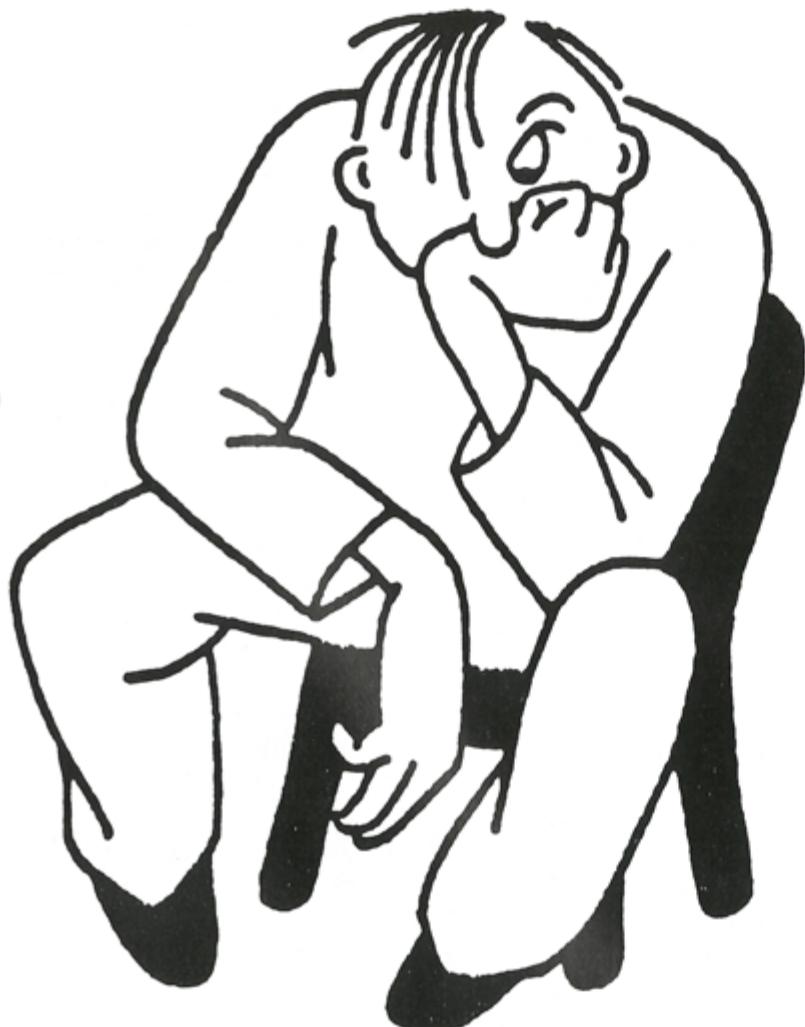
tering kunne skje. Filosofering skjer ofte fruktbart sammen med kolleger, men av og til på ens egen «tenkeloft» alene (møte med seg selv?). Det bør være legitimt å se på bevisstgjøring som en del av den faglige utvikling, i hvert fall hvis allmennpraktikeren ser på seg selv som et viktig (det viktigste?) redskap i praksisen.

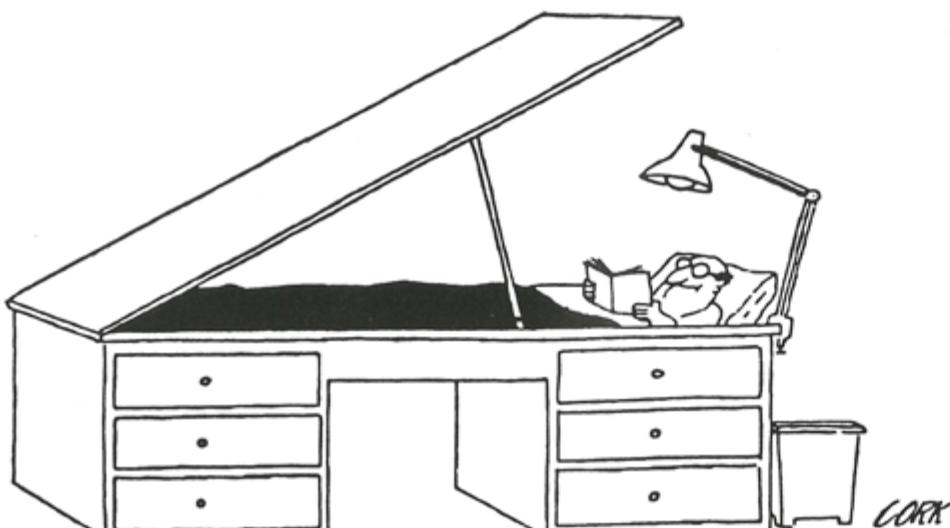
«Det gode liv i allmennpraksis består i et godt arbeidsmiljø»

Den viktigste ingrediens i et godt arbeidsmiljø er kollegene og medarbeiderne. Å være god kollega er ikke bare snakk om lojalitet og hygge i sosial sammenheng, men oppmuntring og støtte i sorger og gleder i hverdagen. Mange er nok heldige her, men altfor ofte hører vi dessverre om kollegaforhold som i beste fall er «nøytrale», i verste fall direkte nedbrytende. Leger er neppe annerledes enn folk flest her. Allikevel kan ingen forstå en lege som en lege. Ikke minst er den kollegiale støtte viktig i en allmennpraksis på grunn av allmennpraktikerens nærhet til mennesker og menneskeskjebner. I beste fall kan en god kollega være en av de aller viktigste ingrediensene i det gode liv i allmennpraksis. Videre kan medarbeiderne på kontoret være alfa og omega for trivselen. De kan utgjøre forskjellen på en levelig og trivelig praksis og en praksis hvor kaos og mistrivelser råder. Stell godt med dem – også for din egen skyld. I et godt arbeidsmiljø inngår den gode tone og det gode humør. Det kan ikke bestilles, men må arbeides aktivt med fra alle hold.

«Det gode liv i allmennpraksis består i trivelige kontorlokaler og hensiktsmessig utstyr»

Et slikt utsagn vil neppe være det som topper de fleste allmennpraktikeres liste over gode-liv-artikler. Allikevel er det mitt inntrykk at mange setter stor pris på å være i trivelige omgivelser («jeg blir i så





godt humør av disse fargene». Flere har også uttrykt glede over å ha fått data på kontoret. Jeg har gjennom årene sett ganske mange legekontor. Om ikke nødvendigvis ryddighet fører til gledesutbrudd, kan jeg forstå at rot kan føre til det motsatte – i hvert fall hos samarbeidende kolleger eller medarbeidere. Selv om jeg står i fare for å bli oppfattet som pedant, tør jeg påstå at mange allmennpraktikere er noen rotehuer. Noen vil påstå at dette er arvelig, men skjebnen kan da ikke være så hard at ikke noe forbedring kan skje?

«Det gode liv i allmennpraksis består i faglig utvikling og frihet»

Hver dag blir vår faglige nysgerrighet utfordret. Vi har enestående muligheter for utvikling og læring, såvel innenfor som utenfor legekontorets vegger. Kurstilbudene er tildels overveldende og med Fond II i ryggen har vi en helt enestående ordning. Hva dette betyr for den faglige utvikling og trivsel kan man bare skjønne når man hører om andre land hvor kurs og finansieringstilbud nærmest er ikke-eksisterende. Den faglige frihet oppleves også som et stort gode. Selv ikke veiledende handlingsprogrammer kan hindre oss i å føle

en forpliktelse og mulighet til å tenke selv. Dermed ikke ment og sagt at slike programmer ikke kan være nyttige.

«Det gode liv i allmennpraksis består i et godt liv utenfor allmennpraksis»

Det vil være de som sier at uten et godt liv utenfor allmennpraksis vil et godt liv i allmennpraksis være utenkelig. De fleste vil neppe være fullt så bastant. Allikevel har jeg inntrykk av at mange ser på livet utenfor kontorets vegger som svært viktig. Hva som inngår i dette vil være høyst forskjellig, men stikkord som familie, venner og økonomi vil ofte stå sentralt. Selv ikke for en doktor vil det gode liv nødvendigvis være det vi vanligvis forbinder med det sunne liv. Trivselen er helt avgjørende. Et risikofritt liv finnes ikke, og for mange, også doktorer, er et liv preget av spenning med et visst nivå av risiko selve kjernen i det gode liv.

Sluttord

Jeg har nå gått gjennom en del type utsagn som går igjen i de uformelle samtaler jeg har hatt om det gode liv. Er dette en beskrivelse av utopi? Er det momenter som ikke passer deg? Det kan godt

være. Så forskjellige er vi. Jeg vil allikevel påstå at jeg har berørt en del vesentlige punkter som for mange allmennpraktikere er kilder til det gode liv. Det gode liv i allmennpraksis er ikke nødvendigvis noe man har eller ikke har for tid og evighet. Det er noe man må jobbe med og stadig bevisstgjøre seg pånytt. Det har vært sagt at vi er det vi er i kraft av de mennesker som omgir oss og som vi har et forhold til. Det gode liv i allmennpraksis eksisterer ikke i isolat, men midt blant levende mennesker. □

Helge Worren
Langmyrgrenda 59b
0861 Oslo

Litteratur

- 1) Glin Bennet: *The Wound and the Doctor*. Secher and Warburg. London 1987.
- 2) John Nessa: Korleis kan filosofi bli eit matnyttig reiskap for klinikaren? Utposten 1994 nr. 4, s. 158–159.
- 3) Eivind Vestbø: «Det får vera grenser». Eit innlegg om praksisprofil. Utposten 1994, nr. 4, s. 142–147.

Mens vi venter på stortingsmeldingen...

Helsepolitiske vårslipp – II

Av Petter Øgar

I forrige nummer av Utposten ble Legeforeningens siste helsepolitiske utspill «Fra medisinsk kunnskap til bedre helse» (1) kommentert. Her gis en presentasjon og vurdering av «Helsepolitisk plattform» (2) fra Kommunenes Sentralforbund (KS). Det er mer enn underlig at KS har ligget så lavt i det helsepolitiske terrenget så lenge når en vet at helse- og sosialtjenestene utgjør omtrent halvparten av aktiviteten i kommunesektoren. Med dette utsippet får vi tro det varsles en mer aktiv rolle.

Helsepolitisk plattform

Helsepolitisk plattform er resultatet av et tverrpolitisk utvalgsarbeid. På denne bakgrunn er det oppsiktsvekkende fritt for liberalistisk og høyreorientert tankegods. Det er ment å være et policydokument og danne grunnlag for lokale helsepolitiske debatter. Det skal senere følges opp med en konkret handlingsplan. Heftet har som underlagsmateriale seks utviklingsprosjekter. Disse foreligger som egne temahefter (3-8).

De helsepolitiske problemstillingene er behandlet under følgende overskrifter:

- Prioriteringer – et svar på utfordringene
- Egenomsorg og forebygging i det helsefremmende arbeidet
- Organisering og finansiering av helsetjenesten – valg av veier

- Utfordringer og virkemidler
- Samarbeid og samordning
- Pasientrettigheter og valgfrihet
- Personell – nøkkelen til målet

Problemstillingene blir beskrevet med noe ulike vinklinger som munner ut i spørsmål som forutsettes drøftet i lokale helsepolitiske fora. KS tilkjennegir likevel viktige synspunkter i sentrale spørsmål.

Fylkeskommunens uangripelighet

På samme måte som Legeforeningens utspill bærer preg av en verden sett gjennom fagforeningens briller, bærer Helsepolitisk plattform preg av en verden der fylkeskommunens verneverdigheit er urokkelig. Riktignok er argumentasjonen mange steder god, men på noen sentrale områder bagatelliseres problemene utilatelig.

Behovet for statlige føringer og styringsmidler undervurderes i betydelig grad. Konflikten mellom hensynet til kommunenes frihet og hvor langt storsamfunnets toleranse for lokale ulikheter skal strekke seg berøres f.eks. på det nærmeste ikke. I funksjonsdelingen av helse-tjenester på sykehusnivå synes det å være rimelig stor enighet om at regionen er den minste fornuftige planleggingsenhett. De problemer regional planlegging møter vis-avis selvstendige fylkeskommuner synes ikke erkjent. For de fleste andre synes det rimelig opplagt at forutsetningen for en vellykket regional helseplanlegging er sterke statlige føringer og styringsmidler.

På ett område slår KS hardt og trolig riktig tilbake. Det gjelder myten om gjestepasientordningen som årsak til helsevesenets elendighet. Kritikken mot gjestepasientordningen baserer seg mye på troen om at det finnes ledig behandlingskapasitet i andre fylker. Det er som regel ikke tilfelle. Norsk Institutt for Sykehusforskning har vurdert ordningen og konkluderer med at den er mye bedre enn sitt rykte. Det er heller ikke holdepunkter for at den resulterer i urasjonell oppbygging av spesialiserte tilbud i eget fylke.

Prioriteringens problemer

Sentrale problemstillinger knyttet til prioritering drøftes på en kortfattet, men god måte. I motsetning til Legeforeningen stilles det grunnleggende spørsmål om ressursbruken er godt nok fordelt i helsevesenet på de ulike tjenesteområder. Er det f.eks. en riktig fordeling mellom primærhelsetjenesten og den stadig mer spesialiserte og høyteknologiske sykehusmedisinen?

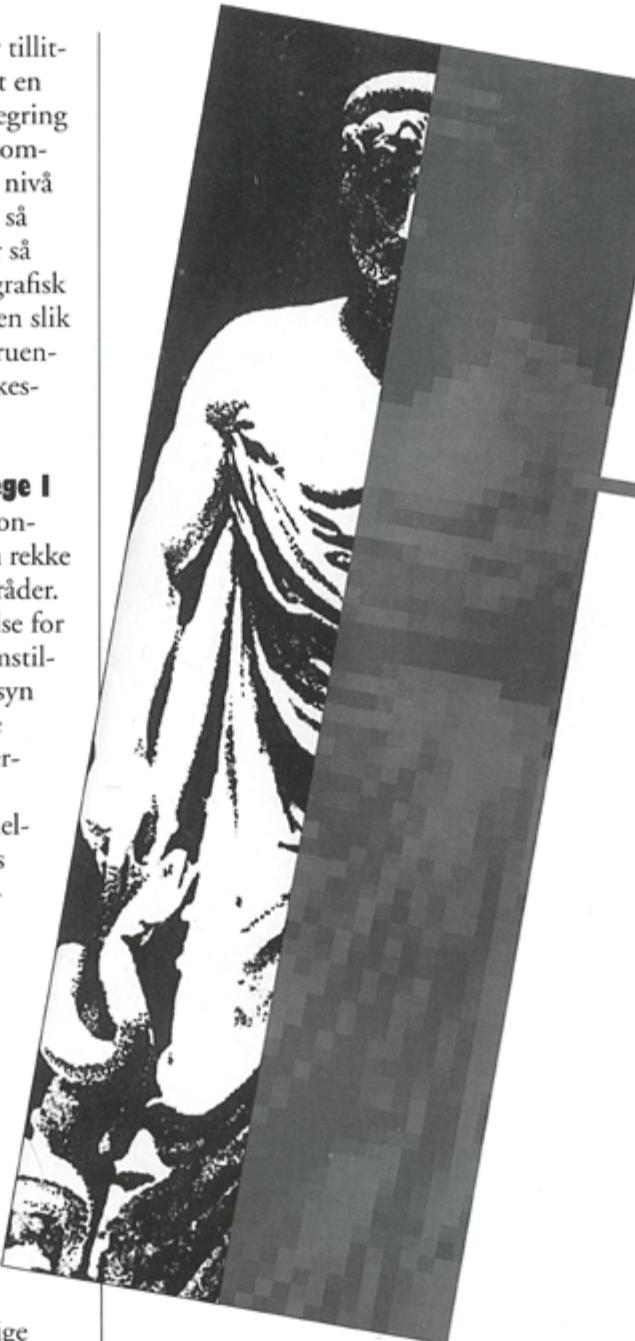
Legene får faktisk godkjent attest for sin vilje til prioritering mens den politiske beslutningsvegning erkjennes som et problem. Undersøkelser viser at politikere stort sett ikke ønsker å velge noen hvis dette betyr at andre må velges bort. Dette skal endres ved at prioritieringsbehovet skal synliggjøres for befolkningen, og ved at det skal etableres fylkesvise møteplasser der fagfolk, brukere og politikere skal drøfte problemer knyttet til prioritering. Disse løsningene

virker ikke spesielt klare eller tillitvekkende. Det nevnes ikke at en viktig årsak til prioriteringsvegring og beslutningsimpotens på kommunalt og fylkeskommunalt nivå kan være at politikerne sitter så nær de som rammes eller har så mange utenforliggende, geografisk betingede hensyn å ta. Men en slik erkjennelse vil vel virke for truede på det kommunale og fylkeskommunale selvbielde.

Fritt fram for kommunelege I

Helsepolitisk plattform demonstrerer betydelig innsikt på en rekke av helsevesenets problemområder. Flere steder vises stor forståelse for samfunnsmedisinske problemstillinger, og det tilkjennegis et syn på helsetjenesten som mange samfunnsmedisinere i primærhelsetjenesten uten videre vil kunne slutte seg til. Primærhelsetjenesten som helsevesenets fundament og den grunnleggende betydning av et godt samarbeid mellom de ulike nivåene i helsevesenet slås fast. Erkjennelsen av primærhelsetjenestens rolle kommer fram når spørsmålet reises om kommunehelsetjenesten bør involveres i styringen av sykehusene.

Men det skinner også gjennom at KS mangler eller ikke har oppdaget tjenlige verktøy for å realisere mange av de gode intensionene og at kontakten med det samfunnsmedisinske fagmiljø i kommunene må ha vært mangelfull. Blant annet har en skjønt at forebyggende helsearbeid forutsetter samarbeid med og for en vesentlig del skjer i andre sektorer enn helsesektoren. Men når kultursektoren trekkes fram som det eneste eksempel, viser det at man fortsatt har litt å lære. Her burde det være fritt fram for samfunnsmedisineren, som kommunenes mest kompetente fagperson på en rekke av de områder det her er snakk om, å markedsføre seg som et velegnet verktøy.



Kommunenes
Sentralforbund
**Helsepolitisk
plattform**

KOMMUNE
FORLAGET

Mangelen på fylkesdekkende kommunale fora

Et grunnleggende problem for KS er imidlertid mangelen på fylkesdekkende fora som kan ivareta kommunenes interesser på en legitim og politisk, administrativ og faglig tilfredsstillende måte. Noen universalløsning er ikke funnet, men det kan nevnes at vi i Sogn og Fjordane har høstet gode erfaringer med vårt kommunelege I-forum som et faglig, fylkesdekkende forum (9).

Samordning av trygd og tjenester

KS ønsker systematisk utprøving av ordninger med desentralisert myndighet og ansvar for en del trygdeytelser på den måten at kommunesektoren får delansvar for en del trygdeutbetalingar. Selv om tankegangen har flere sterke sider, er det også betenkelskheter som kommer for dårlig fram. Et f.eks. etisk riktig å prioritere arbeidsdyktige personer framfor ikke arbeidsdyktige som eldre og

barn? Den samfunnsøkonomiske gevinsten ved å gjøre flere arbeidsdyktige er også diskutabel i den nåværende sysselsettingssituasjon.

Personell – nøkkelen til målet

KS griper på en mye klarere måte enn Legeforeningen fatt i sammenhengen mellom tilgangen og utdanningen til helsepersonell og helsevesenets mulige virkemåter:

«Utdanninger må tilpasses brukernes og helsetjenestens helhetlige behov. KS vil ta initiativ overfor nasjonale helsemyndigheter for å sikre at utdanning og rekruttering av legespesialister er i samsvar med de behov vi står overfor i helsesektoren. Spesialiseringssgraden må vurderes. Arbeidsgiver må kunne stille krav om basiskompetanse i hovedspesialitetene, og vaktordningene i sykehus bør knyttes til disse.»

Dette er brennbare formuleringer.

Finansieringsformer

KS kommer med flere interessante og kontroversielle synspunkter på

alternative finansieringsformer i helsevesenet. Det ligger utenfor min ambisjon å gå inn på og ta stilling til de ulike løsningsforslag, men det kan fort konstateres at KS og Legeforeningen har nokså ulike synspunkter her. Argumentene mot stykkprisløsninger i sykehus vekker interesse. KS viser til at en har oppnådd betydelige produktivitetsøkninger uten stykkpriscentiver – selve kronargumentet for stykkpris. Det er også klare grenser for hvor sterke incitamenter en bør gi til poliklinisk virksomhet på annenlinjenivå på grunn av de vridningseffekter det kan ha både i forhold til LEON-prinsippet og i forhold til pasienter på sykehusene som ikke kan nyte gjøre seg polikliniske tjenester. Diskusjonen om stykkpris skal vi nok få glede av ennå i lang tid.

Helsepolitisk plattform er et dokument alle kommuneleger i samfunnsmedisinske stillinger og andre helsepolitisk interesserte leger bør gjøre seg kjent med. □

Kommunelege I Petter Øgar,
6790 Hornindal

Litteratur

1. Den norske lægeforening. Fra medisinsk kunnskap til bedre helse. Organisering og finansiering av helsetjenester. Den norske lægeforening, 1994.
2. Kommunenes Sentralforbund. Helsepolitisk plattform. Med fem ledende temahefter. Kommuneforlaget, Oslo 1994.
3. Mo TO, Buhaug H. Legespesialister – problemstillinger og utfordringer. SINTEF NIS, KS Forskning, Kommuneforlaget, Oslo 1994.
4. Vareide PK. Alternative modeller for organisering av helsesektoren. SINTEF NIS, KS Forskning, Kommuneforlaget, Oslo 1994.
5. Elistad JL. Trygg og tjenester – utredning om overføring av trygdemidler til kommuner og fylkeskommuner. Institutt for sosialforskning (INAS), KS Forskning, Kommuneforlaget, Oslo 1994.
6. Kommunenes Sentralforbund. Prioriteringer i helsevesenet. KS Forskning, Kommuneforlaget, Oslo 1994.
7. Fanghol K. Helsepersonell – status og framtidige utfordringer. Nordland fylkeskommune, KS Forskning, Kommuneforlaget, Oslo 1994.
8. Mo TO, Buhaug H. Mot en avtalebasert gjestepasientordning? SINTEF NIS, KS Forskning, Kommuneforlaget, Oslo 1994.
9. Øgar P. Kommunelege I-forum i Sogn og Fjordane. Utposten 1993; 22: 88-9.

Har du en helt spesiell Utpost?

Ta med deg UTPOSTEN,
bladet for allmenn- og
samfunnsmedisin.

Abonnement bestiller du hos:
RMR, Sjøbergvn. 32, 2050 Jessheim.
Tlf.: 63 97 32 22. Fax: 63 97 16 25



Utposten for 10 år siden

Vi har igjen vært ute med saksen og klippet fra tidligere UTPOSTEN, denne gang fant vi denne lille artikkelen (UTPOSTEN 5/1984) om legen som pasient, skrevet av en tidligere UTPOSTEN-redaktør Ola Lilleholt. Fortsatt er lege som pasient forsømt, men forhåpentligvis kan de initiativ som nå er tatt for å få igang

Lege for lege-ordninger være et riktig skritt. Det er på tide at noe skjer, vil noen si, noe denne gamle artikkelen (og flere artikler i samme nr. av UTPOSTEN) også kan tyde på.

TEMA:



Når legen blir pasient

VÅR AVMAKT

Av Ola Lilleholt

I denne utgaven av *Biposten* frekken vi fram et tema som har vært tilknyttet i et periode høyvaktet: legemlig egen helseproblemene. Vi har så snart kunne registrere aktivitet på forskjelligt feltet. Men i form av begrepet "helsemessig" eller omtrentlig. Stikk "ordbegrepen" kan virke to ganger, men "helse" kan heller ikke å oppnå en spesiell betydning og tematisk innhold som denne utgivelsen har vist. Det er ikke slik at det oppstår en falsoe tilsette av oppgjøret om helsemessig "funn-out", men et slikt ord som følger en mer utdoktrinert oppsynsdele.

Bibelsens ord "læge, sag dig selv" (eller i Jesus Siraks form: "Højdeg dig først selv, for du læger andre"), ligger som et ubekvæmt dictum inne i de fleste av oss og influerer nuv vær handlinger mere end den rasjonaliteten vi presenterer i hverdagen ellers. Dette dictum, eller denne myten, er en farlig bremse både i forhold til somatisk og nervøse plager. Vi vet så underligt vel at det er god mentalhyggiene å beholde problemer og konflikter, eventuelt også å ta en kamp hellere enn å vente til de er så massive at en har høre et alternativt den resignerte avmøte.

Ber i tilposten tror vi ikke at noen idag har innsikt nok til å tegne et samferdig bilde av den norske legestandens mentale og fysiske helsetilstand. Kanskje er det ikke så konstruktivt å samle detaljerte data til en slik status presentasjon. Vi ønsker derfor å åpne dører for kolleger som opplever avsak i tilhold til sin egen presentasjon og å åpne øyne og hjerner bort dem som har kretset til overs.

Her er så mange spørsmål, og de mest fundamantale er om leger skal være i et selskab i et hold med patienter og når det gælder morbiditet. Trods vil alle uten videre være enige i at det høje er problematisk at en patient hos en kollega også har kollegaer i et hold, artiklene i dette nummeret nevner ikke skuffende også underhøjet dette.

Spørsmålet om legers og spesielt norske legers mot立dhet, er vanskelig. Under beredskapet til dette nummeret ble det gjennomført en Stoffmessig publikasjon om helsepersonell og legers sykkelhet. Vi fant fram til at helsepersonell som deltok i ettemot ble sistenset og mottok støtte ved det samme konstaterende at det var intressant å se forskjellspunktene etter ikke bare i dette feltet. Boka "The impaired physician" av Schreiber og Kovacs (1970) medførte etter at vi gikk innmed helsepersonell også en bærekraftig økning i medisinske litteratur. Boka har vortet til seg i begge engelskspråklig medisinske studenter og medisinske fakulteter, problemet sig med helsepersonellenes helse i et annet land amerikanske Legeforeningen (AMA) har lagt mye oppmerksomhet på organisasjonsaspekter for leger med helseproblemer. I de fleste statene er det i følge av de siste år etablert "Impaired Physician Program". I USA ser det ut til at

at mange legefamilier har
damer. Kvinnelige medisinske
studerenter har større høyopptak
 enn mannlige studenter.
 Høyopptaket av suicid i
 mannlige leger er spesielt høyt.
 Slik den som ikke har
 behovet kognisjon forverdig. Kvinnel-
 ler har suicidhøyopptak om
 de som finnes hos mannlige
 leger, noe som tilgjør adskil-
 ler talla for kvinner i be-
 folkinga ellers. Risikoen for
 suicidhøyopptak er større
 30-100 ganger større i
 befolkninga generelt. Hypo-
 telesen av alkoholmisbruk er høyt
 i befolkninga ellers.

ge Römay har gjort en grande studie av 119 saucid hos leger som tilhører i Oberbayern i perioden 1963-78. Denne insidensen av saucid i befolkningen standardisert på kjønn settes til 100, og den insidensen svarende til den kvinnelige leger, 292, er sammenlignelig tannleger og 158 mænnelige leger. En insidensen på 125 hos mænnige tannleger var ikke statistisk signifikant i dette materialet. Det var også interessant å se hvilke mestre i alder hos de gruppene; alle de mænnlige tannlegene var over 55 år, alle mænnlige leger under 55 år, de kvinnelige tannleger legeme var i alderen 45-65 år.

Lige nu er der en stor interesse i at undersøke, hvordan det er med børnene, når deres forældre har problemer med at få ud af familien. Det er et område, der ikke er nærmest undersøgt, og derfor er det vigtigt at få et godt overblik over situationen. Det er også vigtigt at få et godt forståelse for, hvordan det kan være for børnene, når deres forældre har problemer med at få ud af familien. Det er også vigtigt at få et godt forståelse for, hvordan det kan være for børnene, når deres forældre har problemer med at få ud af familien.

gjennom sine økonomiske standarder, synes leger populærtet no ikke markertet å høyre på en slik

Vi hoper at dette nummeret kan inspirere og opp denne tematisk kollektive vinter- og sommerlandet. De skulle også diskutere i mindre grupper vanligvis i møtes lokaler, kunne det også være et reservert til til en del.

Etikk og metodar i det førebyggjande helsearbeidet

Tekst: Torill Enger Karlsen



Torill Enger Karlsen, 31 år, sosiolog frå Oslo -93 og hjelpepleiar frå Bergen - 83. 10 års praksis frå golvet i ulike delar av helsevesenet. Skreiv hovudoppgåve i sosiologi om kjønn, makt og sex frå eit kvinneperspektiv. Er for tida tilsett som førstekonsulent på avdeling for helseopplysning i Statens helseundersøkingar. Har spesielt engasjement i samfunnspolitikk og folkehelsa sett frå perspektiv til kvinner, klasse og by-land problematikk.

ved noen av de generelle avverndamlesesurser. Kan det også vere hensiktsmessig å opprette "Impaired physicians' programs" på fylkes- eller regionalt plan i regi av legeforeninga?

Litteratur:

Scheiber SC & Boyle RH: *The Impaired physician*. Plenum Medical Book Company, New York, 1983. Dette er en svært informativ og oversiktlig bok som vesentlig handlar om legers psykiske problemer.

Rimay A: Über den Selbstmord von 119 Psychiatern, Zahnärzten und Zahntechnikern in Oberbayern von 1963 bis 1978. Doktoravhandling ved Max-Planck-Institut für Psychiatrie, München 1983. Denne publikasjonen er ikke i salg og forfatteren har ikke flere eksemplarer. Interesserte kan få læse rapporten til gjennomsyn. Den har vært omtalt av prof. Nils Rettnerstøl i Tidsskriftet nr. 4/1984, 106, VII.

Haga E: Hjelpepleise hjelpelegen som psykiatrisk pasient. Nordisk Medicin 1982; 97: 273-4.

Haga E & Abrahamsen P: Psykoterapien og psykiatrenes familie. Nord. Psykiat Tidskr 1982; 36: 159-63.

Haga E: Familieterapens egen identitet. Fokus på familiene. 1983; 79-71.

«For i sannbed at kunne hjelpe en anden, må jeg forstå mere end han – men dog først og fremmest forstå det han forstår. Når jeg ikke gjør det, så hjälper min merviden ham slet ikke.»

Søren Kierkegaard, 1859.

Kreftrегистret og Norske Kvinners Sanitetsforening har i samarbeid gående eit forskningsprosjekt om ungdom og røyking, der det innår ein massemediakampanje retta mot ungdom i alderen 14 til 25 år, «Prosjekt 14 – 25». Buskerud er prøvefylket for opplegget. Kampanjen tek i bruk verkemiddel som er etisk kontroversielle. Generelt kunne eg ønske meg meir debatt kring metodar og etikk i det førebyggjande helsearbeidet.

Respekt for folk

Det er ingen tvil om det gode føremål med «Prosjekt 14-25». Vi treng nye verkemiddel i kampen mot røyking, som framleis i 1994 tek 7500 norske liv kvart år (1). Det er heller ingen tvil om at kvinner ligg etter menn i røyke-åtfred. Både hoppa dei på røykemoten seinare enn menn, og no er dei seinare enn menn til å slutte (2). Eg er sjølv sagt for ei pågåande helseopplysningsverksemeld mot sigarettrøyking, men målet heilagjer ikkje eit kvart verkemiddel i denne kampen, sjølv om føremålet er aldri så godt. For det første meiner eg at massemediakampanjen til «Prosjekt 14-25» ber preg av herredømme og manglande respekt for folka ein prøver å nå fram til. For det andre er eg uhyre skeptisk til å nytte reklamebransjen sin bruk av sjokkerande verkemiddel for å få forbrukarane til å reagere.

Sanseinntrykka vi får frå massemedia og reklame, fungerer slik at vi gradvis venner oss til og tolererer det som i byrjinga var sjokkerande for oss. I neste omgang må vi ha enda sterke saker for å få oss til å reagere (3). Eg trur ikkje ei slik utvikling er bra for det helsefremjande arbeidet som tek sikte på å få inn meir omtanke og solidaritet mellom folk.

Jenter er dumme og deilige

Den første kampanjerunden gjekk i 1992 og var retta mot unge jenter. Om nokon ikkje skulle kjenne til kampanjane, skal dei her få plakattekstane:

- «Tallenes tale er klar: Norske gutter skjønner stadig mer. Og norske jenter skjønner stadig mindre.
- Lærerne burde satse mest på gutta. Nå er det jo påvist at jenter ikke er i stand til å tenke logisk.
- Man kan ikke be jenter bestemme viktige ting. De skjønner jo ikke de enkleste sammenhenger.»

Plakatane hadde forutan tekst, ulike nærbilete av unge jenter som røykjer. Særleg den eine plakaten viser ei jente som poserer med trutmann identisk med korleis det kommersielle kvinnekjøpet spelar på sex. Generelt tykkjer eg plakatane har bodskapen: «Jenter er dumme og deilige».

No er innvendinga mot mi tolking at kampanjen er *meint* å skulle provosere, og at det ikkje har vore reaksjonar av denne typen som eg kjem med, som tek plakatane bokstaveleg. Likevel vil eg hevde at det er store grupper i samfunnet som er berarar av kvinnesynet «dum og deilig». Desse gruppene er òg eksponert for kampanjen, og for dei er ikkje bodskapen provoserande eller oppsiktsekkjande. Det forsterkar berre ei haldning som allereie er der. Denne påstanden vil eg grunngje ved å vise til den stadig aukande bruken av sexposerande kvinnekropp i

reklame generelt, og at den tradisjonelle kvinnerolla er sterkt på offensiven i reklame for hushaldsartiklar (Marknadsføringslovas § 1, 2. ledd) (4).

Ein mann i 40 åra eg kjenner hadde òg sett plakatane, og han sa det slik: «Det er det jeg alltid har sagt, kvinnfolk *er* dummere enn oss mannfolk.»



Han fleipa ikkje. Vi kjem i ein situasjon der offentlege helseopplysningstiltak faktisk kan bidra til å auke fordommene som *andre* offentlege instansar arbeidar for å få fjerna.

Elitesamfunnet

Den andre kampanjerunden gjekk no i 1994 og var retta mot ungdomsgruppa generelt, begge kjønn. Den hadde òg ei klar melding til vaksne røykjarar på arbeidsmarknaden:

- «Samfunnet kan ikkje skaffe arbeid til alle – Sett røykerne bakerst i køen – Røykerne er framtidas tapere på arbeidsmarkedet. For hvordan kan de vente at en arbeidsgiver skal ansette en røyker når han vet hvilke problemer det fører med seg? – Vi har ikke råd til å la all ung-

dom få gunstige studielån – Noen bør betale høyere rente – Røykerne misbruker stipendiene sine – de kjøper sigaretter for skatteinntektarnes penger og skaffer seg helseproblemer – Det er dyrt – La dem betale regningen selv

- Det finnes ikke skoleplasser til alle som vil ha – Noen må holdes utenfor – Røykerne skader seg selv og de vet det, det betyr at de ikke vil ta til seg lærdom – Hva skal de med en skoleplass?»

Den franske samfunnsvitaren Pierre Bourdieu er mest kjent for si gruppering av menneskeleg veremåte og tenkjemåte inn i såkalla habitus, med utgangspunkt i kapitalomgrepet (5). Kapital kan vi her omsetje med bagasje eller ballast. Habitus er vår samansetjing av økonomisk, sosial og kulturell/informativ kapital. Habitusen vi har, famnar med andre ord meir enn det tradisjonelle omgrepet om klasse. Bourdieu gjev ei god analyse av korleis det er samsvar mellom dei sosiale strukturane folk leve under og dei mentale strukturane vi har. Dette inneber mellom anna at vitskaplege og litterære idear alltid har politiske funksjonar. Dei vert reiskap for herredømme.

Forsking og forvalting gjev både føringar til politiske avgjersler, og er normdannande for den såkalla allmenne samfunnmoral. Verken folk frå arbeidarklassen, arbeidslause eller ungdommar er representert i desse normleiane samfunnsinstitusjonane. Det vert ei stadig tydelegare utvikling at røykjarane finst nettopp i arbeidarklassemiljø, blant arbeidslause og unge kvinner. Om vi skal gå utifrå at Bourdieu har rett i at vi ikkje berre tenkjer og handlar utifrå dei vilkåra vi lever under økonomisk, men også sosialt og kulturelt, så har kampanje- og aksjonsformer at typen Prosjekt 14-25 preg av manglande innsikt og respekt for dei «belasta» befolkningsgruppene ein sjølv ikkje tilhører.

Røyk betre enn piller og alkohol?

Sjølv om kunnskapsformidling om helserisiko ved røyking må halde fram og sikkert kan betrast, veit vi at folk i stor grad røykjer på trass av kunnspak dei har. Dei handlar mot «bedre viten». Ikkje fordi dei er dumme, men fordi det som Bourdieu peiker på, er andre mekanismar og føringar som medverkar til våre tanke- og handlingsval. Dette er sosiologi på sitt mest grunnleggjande. Gruppekultur og konformitetspress forklarar ein del, men like viktig vil eg hevde at konsentrasjonen av røyking i arbeidarklassemiljø, blant ungdomar og arbeidslause har å gjere med forverra levekår og usikker framtid (2,6). Røyk *opplevast* å vere roande, nedstressande og som ein hjelpar til å bevare kontroll og dempe aggresjon. Same kva forsking måtte seie om kroppen sine fysiologiske verknader av røyk, er den *subjektive* opplevinga at røyken gjev ønska effekt. Røyking er eit folkehelseproblem og den strategien som er mest effektiv for betring av folkehelsa er strukturelle tiltak som går direkte på folk sine levekår (7). Heilt klart er det mykje å oppnå ved å få trendsetjarar i ulike risikogruppe til å formidle anti-røykje haldning i sitt miljø, eller om dei røykjer, at dei sjølv stumper røyken. Utover denne faktoren, er det slik at det krev overskot for menneska både å *ungegå* helsekadande stimuli, og å *endre* livsstil om ein allereie har risikoatferd. Både røyk, mat, alkohol, piller og narkotika, er kjende fluktvegar frå hard røyndom. Det er mykje lettare for eit menneske med god utdanning, fast arbeid, trygg økonomi, god bustad, ressurssterke sosiale nettverk og sjølvstendig og meiningsfullt arbeid å la vere å byrje å røykje, eller stumpe røyken, enn det er for eit menneske som ikkje har noko av denne basisen.

Ein eg kjenner seier det slik:
« – Jeg hadde holdt opp å røyke, jeg. I nesten et år hadde jeg klart det, men så tårna det seg opp med

problemer. Dødsfall i familien, unga som blir gåanes uten arbe når skolen er slutt. Alltid er det noe. Når en jobber på engasjement, eller på sysselsettingsmidler over flere år, strever som bare rakkern og tier om urettferdighet og ei lønn det ikke går an å leve av, for at en, hvis en bare er tålmodig, med tid og stunder kanskje kan få en fast stilling med bedre lønn. – Når en sliten om kvelden står over oppvaska, det ringer på døra og utafor står politi med ransakingsordre fordi sønnen i huset på 19 år har vært med på et biltjuveri og er blitt arrestert. – Ja, da trenger'n noe å holde seg gående på. Mengdene med kaffe er ikke nok i lengda. Om en skal velge mellom røyk, piller eller alkohol, så er det tross alt best å ty til røyken...»

Helsearbeid skal følgjast av nestekjærleik og audmjukskap

Professor Per Fugelli skriv: «Helsearbeid bør formgis av: Nestekjærighet, – Samhold, – Respekt for enkeltmenneskets rett til å råde over egen tilværelse. Mennesker skal møtes med hjelp, ikke dom, med forståelse, ikke pisk. (...) Den egentlige årsaken til de sosiale sykdomsforskjellene er: En politikk som deler folket i en tilfreds majoritet med god utdanning og god inntekt, og en mer og mer forkommen underklasse bestående av arbeidsløse, gjeldsofre, sosialklienter, innvandrere, unge som skolen stenger ute, alenc-mødre, kronisk syke og uføre som trygdenedskjæringene gjør fattige» (8).

Avgolutningsvis vil eg gjerne få sitere 5 av 50 kørerreglane som den nordamerikanske helseorganisasjonen STAT (Stop Teenage Addiction to Tobacco) bruker i sitt anti-røykje arbeid:

- «18. Forgive yourself once mistakes have been made.
- 19. Learn from mistakes. Never make the same one twice.
- 20. Realize that others on your side will make mistakes.
- 21. Forgive them their mistakes.
Pray they learn from them.

22. Try very hard not to say «I told you so»» (9).

Med dette meiner eg at Prosjekt 14-25 er eit døme på vanskane vi har i helseopplysningsarbeidet generelt, og arbeider for eit røykfritt samfunn spesielt. Det er her lett å velje den passive løysinga: «La dei røykje». Utfordringa ligg i å balansere mellom verkemiddel som på den eine sida er effektive, og på den andre sida ikkje får utilskitta negative konsekvensar.

Torill Enger Karlsen
Statens helseundersøkingar,
Avdeling for helseopplysning
Postboks 8155 Dep., 0033 Oslo.

Litteraturkjelder:

1. Handlingsplan for Røykfrie skoler. Oslo: Kyrkje og undervisningsdepartementet, 1993.
2. Graff- Iversen S, Thürmer H, Valbø A. Hvorfor kvinner røyker, når menn slutter? Tidskr Nor Lægeforen 1991; 111:3521-3.
3. Karlsen TE. Den pornografiske kultur. Hovudoppgåve i sosiologi. Oslo, Universitetet i Oslo, 1993.
4. Orientering om praksis: Kjønnsdiskriminerande reklame. Oslo: Forbrukarombodet, 1994.
5. Bourdieu P, Wacquant JD. Den kritiske ettertanke – Grunnlag for samfunnsanalyse. Oslo: Det Norske Samlaget, 1993.
6. Opp i røyk ? Hvem – hva – hvor mye. Om tobakksbruk i Norge. Oslo: Statens tobakksskaderåd, 1991.
7. Elvbakken KT, Fjær S, Jensen TØ (red.). Mellom påbud og påvirkning. Oslo: ad Notam Gyldendal 1994.
8. Fugelli P. Hva gjør vi med folkehelsefiende nummer 1? Tobakkuloseepidemien. Helsenytt for alle 1994; 1:12-3.
9. 50 (not so) easy ways to beat tobacco at the state level. Tobacco-Free Youthreporter, Springfield, MA, USA. 1994; 6:7.



Hypnose i allmennpraksis

Hypnosekursene som holdes i Bergen, er lagt til den mørke og triste senhøsten, og kanskje var dette noe av grunnen til at jeg hoppet på mitt første kurs for nybegynne i hypnose høsten 1988. Tiden var da ikke for at jeg som helse-sjef/kommunelege 1, fikk lyst på litt avbrekk i den grå kommunal-forvaltningen og de stadige tilbakevendende pasientene. Det var med blandede forventninger jeg tok fatt på denne «sidegrenen» av allmennpraksis – men kjære leserer, jeg har ikke angret en dag.

Jeg vil ikke gjøre noe forsøk på å belære leserene om hva hypnose er, det kan dere finne ut i litteraturen, eller helst som meg, dra til Bergen når høsten blir tung. Men jeg vil dele noen kliniske erfaringer om hva dette verktøyet kan brukes til, og komme med erfaringer om fallgruver som jeg selv har vært nedenom.

Først litt om fallgruvene. Det er vel slik med meg som det er med mange andre kolleger at vi har våre «vanskelige» pasienter. Der vi føler vi ikke strekker til for behandling og ikke når det målet vi setter oss, og som vi opplever at pasienten krever. For denne typen pasienter er det alltid kjærkomm ent med ny kunnskap – et nytt verktøy som kunne snu opp ned på den fastlåste og kronifiserte tilstanden. Ikke begynn med hypnose på en slik pasient – du er garantert fiasko.

Men jeg måtte jo selv sagt begynne med den tyngste pasienten jeg hadde – en kvinne med kroniske ryggsmerter og operert

tre ganger, der ortopeden i epikri sen sist sier «vi har ikke mer å tilby denne pasienten, videre oppfølging hos egen lege». Pasienten hadde like store forventninger til behandlingen som jeg hadde, og det var ikke problemer hverken med motivasjon eller hypnotis erbarhet. Men effekten ble det så som så med, hun ble nesten smerte fri under hypnosen, men så like vond etter på. Den eneste gevinsten var så langt at nå dreide konsultasjonene seg om hypnose og ikke om stadig jakten på «noe» som kunne ta vekk ryggsmertere. Og sånn sett ble det en lette, men jeg ble ikke særlig bestyrket i min tro på hypnose som et særlig godt terapeutisk verktøy.

Heldigvis dukket det opp en pasient med sterke smerten i nakken og med utstråling ut i høyre arm, smertene hadde kommet som et kast på henne etter en konflikt med venninnen. Jeg kjente pasienten rimelig godt fra før, og hun var av den typen som lett fikk symptomer i muskelskjellettsystemet når hun hadde problemer.

Etter et par runder hos turnuskandidaten med antiflogistika og analgetika, ble vi enige om å forsøke hypnose som behandling, pasienten var ikke uenig i mitt resonnement om at det var konflikten som gav spenning som igjen gav smerten.

Under hypnosen fikk pasienten instruksjoner om at armen og nakken ble tyngre og tyngre, dernest gikk vi over til å få de samme kroppsdelene mer og mer følelesesløse og at smertene til slutt rant ut

fra nakken gjennom skulder, albue og ut i fingrene og så forsvant de ut i løse lufta. Pasienten gav meg tilbakemelding under hele hypnosen at så var tilfelle. Her bruker jeg ofte teknikken som går ut på at dersom pasienten føler det slik som jeg sier det, så gir pasienten konkret tilbakemelding, f.eks ved å gi tegn med en finger. Etter dette ble hun vekket, eller tellet opp igjen. Jeg passet på å legge inn den såkalte posthypnotiske effekten; at det samme vil være tilfelle – her smertefriheten – når hun våkner.

Og etter at hun våknet reiste hun seg fra benken, beveget på armen som var helt smerte fri, hun var «helbredet» og selv sagt strålende fornøyd. Turnuskandidaten som var med som observatør, stod igjen som et levende spørsmålstegn – og jeg selv ble like overrasket, men forsøkte ikke å vise det. Fra erfaringene med den kronisk plagede ryggen passet jeg på å si noe om at det kunne hende at smerten vil komme igjen, men da var det greit med en ny behandling. Jeg fikk desverre rett i dette med residivet, men hun var smerte fri i tre dager. Men da hun kom igjen hadde hun fått pareser i den ene hånden. Det som jeg tolket som spenningssmerter var en ekte cervicobrachialgi som nå er operert og sånn sett ferdig. Denne kasuistikken viser en kombinasjon av en fallgruve og en bekrefteelse for meg på at hypnosen virkelig virket; feil diagnose i første omgang, men samtidig en klar bekrefteelse på at hos noen kunne den analgetiske effekten bli så sterk som her.

Etter denne ene stimulerende erfaringen begynte jeg en spennende vandring inn i de muligheter som hypnose kunne brukes til: Enurese hos barn (helst over 7 år – og mor/far tilstede ved første behandling), fobier hos barn og voksne og angstproblemer. De siste årene har jeg begynt å bruke det på pasienter med svært lav selv-følelse, der behandlingen består i hovedtrekk å styrke selvfølelsen – egostyrkende terapi. Denne siste pasientgruppen får i tillegg støtte-samtaler.

Anoreksi og bulemi som ikke er for langt kommet har jeg også gitt meg ut på. Her er det fortsatt for tidlig å si noe om langtidseffekten, men hos tre av pasientene er behandlingen avsluttet.

All den tid det helt klart er et umettelig marked for denne formen for behandling – tenk på alle muskelskjelletplagene – har jeg i

liten grad markedsført at jeg gir slik behandling. Jeg er fristet til å si til pasienter som har fått behandling «Ikke fortell det til noen», som «Mesteren» sa i sin tid. (Jeg må nok innrømme at jeg også har gjort det til noen – og det har vel en viss terapeutisk effekt i seg selv.)

Oppsummering:

Hypnose brukt kritisk og på de riktige indikasjoner er et både nyt- og ikke minst effektivt redskap til bruk i allmennpraksis, og min anbefaling er at de som finner dette interessant og spennende – ta et kurs og begynn!

Det er hovedsakelig gjennom egen erfaring man lærer. Og det er fullt mulig å utvikle metoden til noe som kan være et godt alternativ til f.eks. medikamenter eller langvarige og gjentatte konsul-tasjoner med kroniske pasienter. Og

ut fra en pragmatisk allmennpraktiker's syn, så kan mange psykiske plager kureres ved denne formen for symptombehandling. Man må i slike sammenhenger være forberedt på at andre symptomer og avdekning av mere dypere problemer kan dukke opp – og det må man også være villig til å følge opp.

Den eneste kontraindikasjonen er i grunnen psykosetruede pasien-ter og feil diagnose. Selvsagt er det i denne behandlingen særlig viktig med et godt tillitsforhold mel-lom lege og pasient.

Dersom flere leger innenfor et rimelig geografisk område begyn-ner å drive med denne form for behandling, ville det helt sikkert være nyttig med en lokal forening der en kunne utveksle erfaringer. □

Rennesøy 10. september 1994
Ole Jossang
Bydelsoverlege, Stavanger

ABORT?

Ser du tvil hos kvinner som ønsker å avbryte svangerskapet?
Ønsker du at kvinnene skal ha et godt beslutningsgrunnlag før de tar sitt valg ???

Ta kontakt med AAN-rådgivningskontor for gravide.

- * AAN har utdannede rådgivere med erfaring
- * AAN gir klientene god tid i samtal-e
- * AAN gir klientene oppdatert og saklig informasjon ut fra sosial-, trygde- og abortlov.
- * AAN tilbyr praktisk hjelp og støtte under og etter svangerskapet.
- * AANs tjenester er gratis.

For mer informasjon ring 22 41 82 50 eller ta kontakt med nærmeste AAN-kontor.

Alternativ til Abort i Norge består i dag av 23 rådgivningskontor for gravide. AAN er som organisasjon livssyns- og politisk uavhengig. Organisasjonen har bred politisk støtte og fikk for 1994 9,4 millioner kroner i statsstøtte. AAN har ca. 600 frivillige medarbeidere som gjør det mulig å tilby praktisk hjelp som barnevakt og weekendforeldre. AANs mål er at organisasjonens arbeid skal bidra til å redusere antall aborter i Norge.





Meld av Geir Sverre Braut

Forlag: Läkartidningen, 1994
172 sider. SEK 160,-.

Dette er ei uvanleg og spanande bok som bør vera av interesse for alle litterært interesserte legar. Indremedisinaren Lars Erik Böttiger har, som han seier i innleiinga, sett saman eit personleg og subjektivt utval av omtalar av personar som har to ting felles – dei har medisinsk utdanning og dei har vorte kjende som forfattarar av andre saker enn faglitteratur.

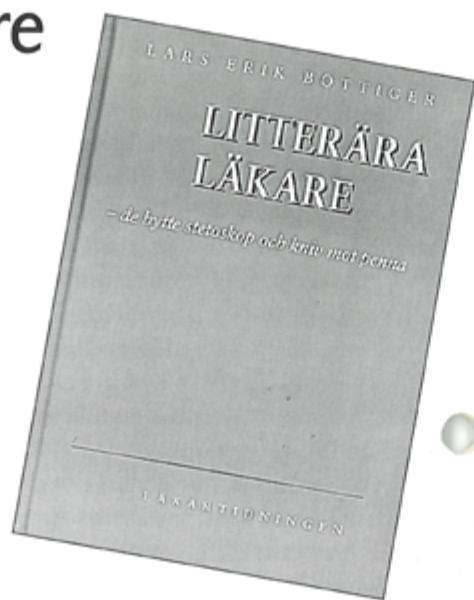
I utvalet har han gått attende til Francois Rabelais på 1500-talet og endar opp med dagsaktuelle Eva Ström frå Sverige. Han har teke eit breitt utval frå ulike land. Berre ein svensk greier han seg med, og har såleis vald å hoppa over P C Jersild. Spanande er det

LARS ERIK BÖTTINGER

Litterära läkare

at han har fått med Paal-Helge Haugen, sjølv om han seier at Haugen skriv på eit språk (nynorsk!) som berre vert brukt i ei norsk avis. Slike feil skjemmer.

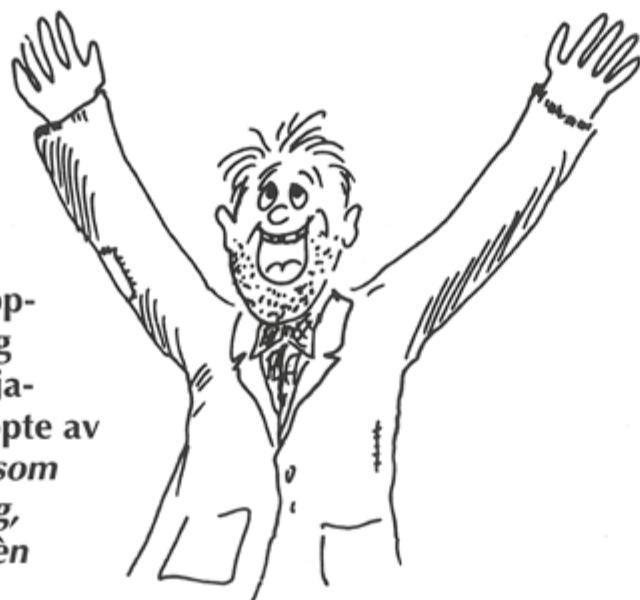
Böttiger er deskriptiv i si framstilling. Han skriv med klinikarens sans for å få detaljopplysningar festa til papiret. Utan kjeldetilvisingar, får nokre av tekstane eit visst anekdotisk preg over seg. Eigentleg er det ikkje noko gale i det, sjølv om eg nok kunne ha ønska meg ei meir analytisk vinkling: Kva har det hatt å seia for forfattarskapen til desse eminenta forfattarane at dei har medisinsk bakgrunn? I omtalen av egyptiske Nawal El Saadawi legg Böttiger opp til ein analytisk innfallsvinkel når han siterer henne i at ho etter ei tid som lege kjende at litteraturen var eit kraftigare våpen enn medisinen. Dette er spennande og pirrar



sjela til ein samfunnsmedisinar. Er det slik at desse menneska som er omtala her i boka, har gjort noko for folkehelse og levekår gjennom forfattarskapen sin?

Trass i ovannemnde kritikk, er boka vel verd sine svenske kroner 160; også for dei som før har lese nokre av portretta i Läkartidningen.

**Det var
vekkelsesmøte.
Stemningen
var stor. For-
samlingen var i
ekstase. Møte-
lederen prøvde
imidlertid å få opp-
merksomheten og
overdøve halleluja-
ropene da han ropte av
full røst: Vil alle som
skal ha lunsj i dag,
vennligst ta ned èn
hånd!**





STÅLE ESKELAND

Den psykiatriske pasient og loven

En innføring i lov om psykisk helsevern. 2. utgave.

Meld av Geir Sverre Braut.

TANO forlag, 1994.
223 sider. NOK 265,-.

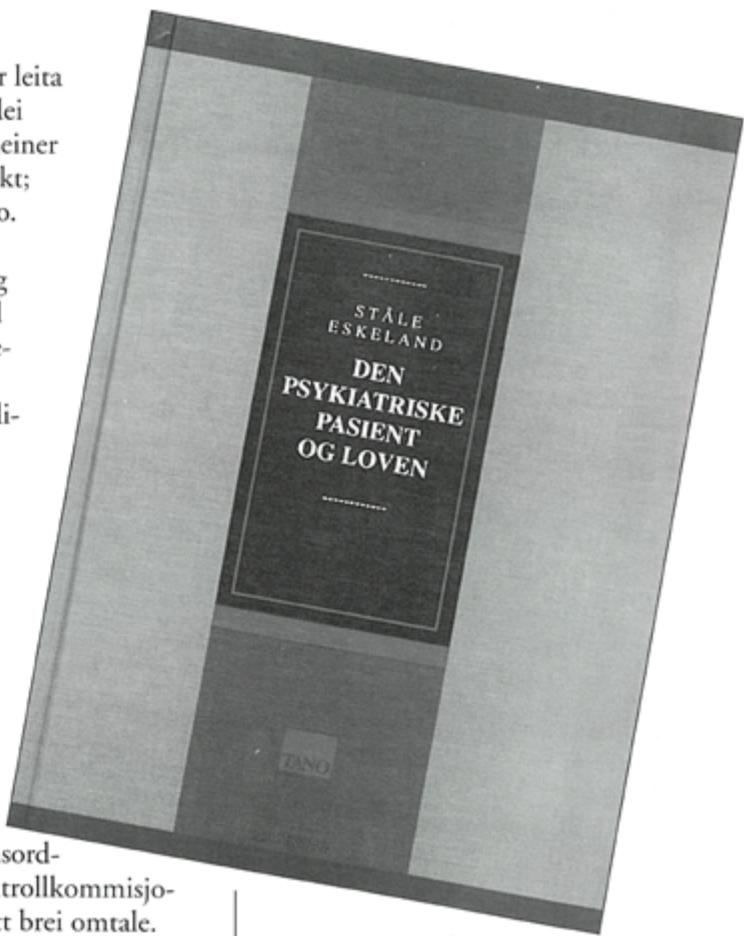
Denne boka kjem no endeleg i ny utgåve etter at første utgåva kom for over ti år sidan. Ho er ei bok for dei som ønskjer meir enn ei kortfatta bruksrettleiing i rett prosedyre ved tvangssinnleggingar; ei bok for spesielt interesserte, vil nokre seia. Men i dag, med desentralisert psykiatri, bør det vera mange i denne flokken. Målet med boka er tredelt. Ho skal vera ei lærebok, eit hjelpemiddel i dagleg arbeid og stimulera til fagutvikling.

Såleis er det noko trist at forfattaren har vald å avgrensa innhaldet til det som kan grunngjenvært ut frå lov om psykisk helsevern og såleis tilhører dei fylkeskommunale tenestene. Ein del uløyste problem som ein møter i den kommunale helsetenesta manglar såleis omtale. Mest vesentleg i så måte er forholdet mellom psykiatriske lidinger og psykisk utviklingshemming. Sjølv om andre har skrive mykje og bra om dette, bør det koma med til tredje utgåve. Eit oversiktleg og greitt kapittel om psykisk helsevern for personar som er dømde til fengselsstraff eller siring, kan tena som mönster.

Boka har fullt opp av sterke sider. Ho er logisk oppbygd og den analytiske innfallsvinkelen med gode kjeldetilvisingar, gjer at teksten framstår som truverdig.

Fanden i meg har leita etter saksfeil på dei områda der eg meiner eg har god oversikt; utan å finna noko.

Kapitlet om tvangsbehandling med lækjemiddel («tvangsmedisering») er formelt sett i orden. Medisinaren saknar noko meir om dei materielle vilkåra for tvangsbehandling. Likeins er kapitlet om tilbod og etter-spurnad i det psykiske helsevernet tynt. Ved omtalen av tilsynsordningane, har kontrollkommisjonen med rette fått brei omtale. Rolla til fylkeslegane og Helsetilsynet som tilsynsorgan er kort nemnde, utan at forfattaren har kome inn på den ulovfesta klagesaksbehandlinga som desse instansane driv, også i forhold til psykiatrien. Fylkeslegen er nemnd mellom dei «etterfølgjande» kontrollordningane. Dette er nok i samsvar med slik det har vore. Tilsynsloven seier likevel at fylkeslegen skal føra tilsyn for at svikt i helsestenesta skal kunna unngåast. Det hadde ikkje vore til skade om Eskeland hadde analysert dette noko nærare, slik han har gjort



med mengdevise av andre relevante forhold. Men kanskje nett dette syner ein veikskap med juridisk metode brukt i helsektoren – det er lettare å påvisa forhold i strid med loven hjå dei som har gjort noko enn hjå dei som ikkje har gjort noko!

En drosjesjåfør til besvær

En kasuistisk beskrivelse av vår elendige livsstil og det metabolske syndrom

Tekst: Tor Claudi



Tor Claudi er cand. med. fra Oslo 1973. Har stort sett arbeidet i Bodø siden han nå er kommunelege. Spesialist i indremedisin og allmennmedisin. Interessert i diabetes fra det tidspunkt man slapp å smoke på urinen for å påvise glukosuri. Medlem av NSAM's diabetesgruppe fra 1992.

Etter at ungene har flyttet blir det så som så med spisingen, han er en flittig kunde på et av byens gatekjøkken. Da han var i militæret var vekta ca. 70 kg, men han mener han har gått opp endel nå. Han beveger seg lite, tar en pils i ny og ne. Han er yngst av fem søskjen, moren hadde aldersdiabetes og det er endel hjertesykdom på farssiden. Begge foreldrene er døde. Han har ikke vært hos lege på mange år, og vi har ikke tidlige journalopplysninger på ham. Vil gjerne ha en «helsjekk» når han først er hos legen. En venn av ham døde nylig plutselig «av hjertet», og dette har skremt ham noe.

Han er visuelt bedømt lett overvektig, og skjorta under tobakkspungen i brystlomma spricker litt mellom knappene. BT 152/96, normale hjerte- og lungefysikalia. Vekt 85 kg, høyde 180 cm. Vi blir enige om å ta noen blodprøver og avtaler ny kontroll etter 3 uker. Blodprøvene av interesse for den følgende problemstilling viser kapillær glukose: 6,5 mmol/l (ikke fastende) og totalkolesterol: 6,4 mmol/l.

Mange bekker små...

Er nå dette egentlig så galt? Blodglukosen ligger litt høyere enn laboratoriets referanseverdi, men han var jo ikke fastende. Totalkolesterol på 6,4 mmol/l er heller ikke skremmende høyt. Han røyker, sannsynligvis mer enn de 1 1/2 pakkene han oppgir, men situasjonen virker ved første øyekast ikke avskrekende. Eller gjør den kanskje det? Pasientens problem er at han har flere risikofaktorer som opptrer samtidig. Det er med andre ord grunn til å gå hans totale risikoprofil nærmere etter i sommene.

Hans tilfeldige kapillære glukose på 6,5 mmol/l gir, når den opptrer sammen med andre risikofaktorer for hjerte- og karsykdom, grunn til nærmere utredning. Det avtales derfor time til peroral glukosetoleransetest. Vi tar samtidig HDL-kolesterol og fastende prøve til bestemmelse av triglycerider. Det tas også liv- og hoftemål for å bestemme liv/hofteratio. Denne er 1,06. Glukosetoleransetest viser fastende plasmaglukose på 5,2 mmol/l og etter to timer 9,2 mmol/l. Fastende triglycerider

Drosjesjåføren

Han kommer inn på kontoret og starter med å fortelle at det er kona som har bestilt timen. Han føler seg egentlig i bra form og synes ikke det er nødvendig å bry en travelt opptatt lege. Riktignok har han følt seg litt trett og i litt dårlig form det siste året, men «det er vel bare at jeg jobber for mye». Drosjesjåfør, 46 år gammel, gift, tre barn som alle har flyttet hjemmefra, røyker 1 1/2 pakke tobakk i uka (kanskje litt mer av og til).

Metabolsk syndrom foreligger ved samtidig forekomst av to eller flere kriterier:

- Abdominal fedme/overvekt
- Glukoseintoleranse/type 2-diabetes
- Økt insulinresistens med kompensatorisk hyperinsulinemi*
- Lipidforstyrrelser med lav HDL kolesterol og forhøyde triglycerider
- Hypertension

* Måling av insulinresistens utføres ved en såkalt glucose-clamp teknikk og gjøres kun i forskingsøyemed.



er 3,1 mmol/l og HDL-kolesterol 0,9 mmol/l. Gjentatte blodtrykksmålinger av medhjelper viser gjennomsnittsverdi på 148/96.

«Fornyet» vurdering

Hvordan vurderer jeg dette? Systolisk blodtrykk ligger i NSAM's «grønne sone» (1) mens det diastoliske er i grenseland. Totalkolesterol er lett forhøyet, men HDL er lavt og triglyceridene forhøyet. Ratio totalkolesterol/HDL-kolesterol er hele 7,1. Risikoen for hjerte- og karsydom øker med økende ratio, og denne bør ligge under 5. Glukoseverdiene i glukosetoleransen viser at han har nedsatt glukosetoleranse. Hans BMI (Body Mass Index; vekt i kg dividert på høyde målt i meter i 2. potens) er 26 kg/m². Grensen for adipositas hos menn er 27. Liv/hofteratio på 1,06 er imidlertid for høyt. Videre har han familiær opphopning av diabetes på morssiden og hjerte- og karsydom på farssiden.

Konklusjon: Pasienten har grenseblodtrykk, patologisk glukosemetabolisme, atherogen lipidprofil og ugunstig fettfordeling. Han tilfredsstiller kriteriene til metabolske syndrom, og hans risiko for hjerte- og karsydom er betydelig forhøyet.

Metabolsk syndrom.

Samtidig forekomst av nedsatt glukosetoleranse eller type 2-diabetes og hypertensjon, lipidforandringer, fibrinolyse- og koagulasjonsforsyrlser og abdominal fedme gir økt risiko for kardiovaskulær sykdom og død. Insulinresistensen synes å være en fellesnevner i denne sykdomsutviklingen (2, 3, 4). Når minst to av disse tilstandene forekommer samtidig, kaller en det metabolsk syndrom, se figur 1. Syndromet kalles også bl.a. syndrom X, athero-trombogent syndrom og insulinresistenssyndrom.

Abdominal fedme

Denne er relatert både til insulinresistens og til forhøyede triglyceridverdier og er sannsynligvis et

uttrykk for økt intraabdominal fettmengde. Dette fettet synes å være spesielt metabolsk aktivt. Abdominal fedme vurderes best ved måling av liv/hofte ratio (synonymt med midje/hofteratio og waist/hip ratio). Livmålet tas i navlenivå og hoftemålet ved største omkrets omkring hoftene. Bruk et bøyelig metallmålebånd. Ratio bør være < 1,0 hos menn og < 0,9 hos kvinner.

Glukoseintoleranse

Både type 2-diabetes og nedsatt glukosetoleranse kjennetegnes ved redusert insulinmediert glukoseopptak i perifert vev, særlig i muskulatur. Dette skyldes som regel økt insulinresistens. Det er i flere forsøk påvist at livsstilsomlegging og særlig økt fysisk aktivitet hos personer med nedsatt glukosetoleranse bedrer glukosemetabolismen og reduserer risikoen for utvikling av type 2-diabetes (5-8).

Økt insulinresistens

Økt insulinresistens ser ut til å være sentralt i det metabolske syndrom. Man finner økt insulinresistens både hos friske slektinger til type 2-diabetikere, hos friske barn av hypertonikere og hos behandlede hypertonikere. Hvorvidt det er insulinresistensen i seg selv eller den kompensatoriske hyperinsulinemien som er forklaringen på den økte forekomst av hjerte- og karsydom er uklart. Overvekt og særlig abdominal fedme øker insulinresistensen, mens økt fysisk aktivitet reduserer den (7). Det er også påvist at sigaretrøyking øker insulinresistensen.

Lipidfortyrrelser

Totalkolesterol er ofte bare lett forhøyet, men man vil finne endringer i atherogen retning med lav HDL verdier; < 1,2 mmol/l og ratio totalkolesterol/HDL-kolesterol > 5. Triglyceridverdiene er ofte for høye; > 1,7 mmol/l

Hypertensjon

Blodtrykksforhøyelsen hos pasienter med metabolsk syndrom er

ofte relativt beskjeden. Diastolisk blodtrykk i området 90-104 mmHg sammen med glukoseintoleranse og/eller lipidfortyrrelser gir en betydelig økt risiko for utvikling av koronarsykdom (9).

Hva gjør vi med drosjesjåføren?

Om ikke insulinresistens er roten til alt ondt, har den sannsynligvis stor betydning når det gjelder utviklingen av det metabolske syndrom. Vår pasient er overvektig, røyker, han mosjonerer lite, har en atherogen lipidprofil og en moderat diastolisk hypertensjon. Alt dette påvirker insulinresistensen eller påvirkes av insulinresistensen i ugunstig retning. Behandlingsstrategien vil derfor være å forsøke å endre flest mulig av disse faktorer i gunstig retning og dermed redusere risikoen for senere utvikling av hjerte- og karsydom. Som de store moralister vi ofte er, er meldingen klar. Han bør:

Mosjonere! Gå ned i vekt! Slutte å røyke! Spise sunnere! Og forøvrig kan han gjøre som han vil.

Vår rolle som premissleverandør

Hva hans livsstil betyr i forhold til risiko for senere hjerte- og karsydom bør klargjøres og formidles uten de store moraliserende overtoner. Er han overhodet interessert i å gjøre noe med situasjonen? I hvilken grad han vil gå inn i dette bør være hans eget valg. Fjellklætrene vet de tar en risiko, men denne er sannsynligvis veloverveiet og premissene/riskoen er kjent. På samme måte må vår pasient få et reelt valg mellom livsstil og sykdomsrisiko, og det er viktig at premissene for valget er klare.

Gjennomføring

Dersom han er interessert i å endre livsstil, må han selv være med på å avgjøre hvor det er rimelig å starte. Mosjon, vektreduksjon og røykstopp samtidig er kanskje for mye

forlangt. Start for eksempel med en kostanamnese med tanke på eventuelle kostendringer. Man kan med en motivert pasient oppnå både vektredusjon og bedring av lipidprofilen med relativt beskjedne endringer av kosten. Det er viktig at kostendringene tar utgangspunkt i pasientens egen kost. Ferdigtrykte kostlister bør forkastes. Pasienten bør registrere det han spiser over en periode. Diskuter endringer ut fra dette. Det er viktig at pasienten selv kommer med forslag til et realistisk vektmål. Mosjon bør om mulig inngå samtidig. Ikke alle, kanskje kun svært få, synes jogging er toppen av meningsfylt aktivitet. Hvilke aktiviteter har han tidligere hatt glede av? Mosjon må ha en lystside ellers er det umulig å gjennomføre. Dørstokkmila kan være lang, særlig til å begynne med. Pasienten vil trenge oppmuntring og oppfølging. Kanskje medhjelperne kan gjøre dette bedre enn legen?

Røyking er sannsynligvis den enkeltfaktoren som betyr mest når det gjelder pasientens risiko for hjerte- og karsykdommer. Å slutte å røyke er som kjent ikke lett, særlig ikke dersom det skal skje samtidig med vektredusjon. Pasienter som skal prøve å slutte å røyke greier det aldri. Det har derfor liten hensikt å prøve å slutte. Be heller pasienten om å vente til han er motivert for å slutte. Å kutte ut røken samtidig som ektefellen fortsetter, er vanskelig. Motiver begge i de samtalene/gruppene der ektefellen er med.

Behandlingsmålene for vekt, BT, lipider og røyking bør skrives ned. Det har liten hensikt å starte på et behandlingsopplegg eller en livsstilsomlegging uten at målene er konkretisert. Pasienten bør ha sin kopi av de samme mål.

Oppfølging

Oppmuntring er viktig. Medhjelperne kan også benyttes til dette. Ukentlig veiing på laboratoriet kan ofte være like bra som Grete Roe-

de. Oppfølging av mosjon o.l. kan også gjøres av medhjelpere. Må pasienten kjøre til legekontoret? Til jobb? Gruppeundervisning av pasienter med felles problemer er ofte mer effektivt enn individuelle samtaler. Husk å ta med ektefellen både i gruppeundervisning og i individrettet informasjon. Regelmessige legekonsultasjoner er også nødvendig med tanke på oppmuntring og oppfølging, men kontrolløren (og refseren?) kan man også hente fram når det er nødvendig.

Etikken

Er det riktig å vektlegge livsstilsomlegging og eventuelt medikamentell behandling hos en pasientgruppe som føler seg friske og hvor harde fakta om sammenheng mellom livstilsendringer og reduksjon i mortalitet er meget sparsomme (10)? Bør man kartlegge risikoprofilen med tanke på liknende intervensjon hos søsknen og eventuelt barn av pasienter med type 2-diabetes og metabolsk syndrom?

Det er etterhvert kommet solid dokumentasjon på at type 2-diabetes er en livsstilssykdom og at fornuftig kost og mosjon kan forhindre utviklingen av denne sykdommen. Det ser også ut til at den forebyggende effekten slår sterkere ut hos pasienter som er disponert for å utvikle type 2-diabetes. Pasienter med nedsatt glukosetoleranse og pasienter med type 2-diabetes i nær familie hører til denne gruppen. Etter mitt syn bør dette få konsekvenser når det gjelder å lete aktivt etter disse pasientene i vår praksis.

Vi bør i vår iver etter å endre folks livsstil også ha nedenforstående lett humoristiske, men dog alvorlige sitat fra den australske epidemiologen Paul Zimmet i mente: «If you give up smoking, drinking and loving, you don't live longer, life just seems longer».

Kommunelege Tor Claudi,
Skogsveien 22,
8021 Bodø.

Referanser

1. Holmen J. et al. Høyt Blodtrykk NSAM's handlingsprogram. Utredningsrapport nr. U 3-1993 Seksjon for helsetjenesteforskning Samfunnsmedicinsk forskningssenter Verdal.
2. Reaven GM. Role of insulin resistance in human disease. *Diabetes* 1988; 37: 1595-1607.
3. Holmen J. Nedsatt glukosetoleranse som risikofaktor for hjerte- og karsykdommer. *Tidsskr Nor Lægeforen* 1994; 114: 1700-3.
4. DeFronzo R, Ferannini E. Insulin resistance. A multifaceted syndrome responsible for NIDDM, obesity, hypertension, dyslipidemia, and atherosclerotic cardiovascular disease. *Diabetes Care* 1991; 14: 174-94.
5. Sartor G, Schersten B, Carlstrøm S, Melander A, Norden Å, Persson G. Ten-year Follow-up of Subjects with impaired glucose tolerance. *Diabetes* 1980; 29: 41-9.
6. Nilsson PM, Lindholm LH, Schersten BF. Life style changes improve insulin resistance in hyperinsulinemic subjects: A one year intervention study of hypertensives and normotensives in Dalby. *J of Hypertension* 1992; 10: 1071-8.
7. Helmrich SP, Ragland DR, Leung RW, Pfaffenbarger RS. Physical activity and reduced occurrence of Non-insulin dependent diabetes mellitus. *New Engl J Med* 1991; 325: 147-52.
8. Manson JA, Nathan DM, Krolewski AS, Stampfer MJ, Willett WC, Hennekens CH. A prospective study of exercise and incidence of diabetes among US male physicians. *JAMA* 1992; 268: 63-67.
9. Castelli WP. Epidemiology of coronary heart disease: the Framingham study. *Am J Med* 1984; 76: 4-12.
10. Hjermann I, Byre KV, Holme I, Leren P. Effect of diet and smoking intervention on the incidence of coronary heart disease. *Lancet* 1981; 2: 1303-10.

NUELIN DEPOT

(TEOFYLLIN)

ANTI-INFLAMMATORISK EFFEKT...

- Teofyllin virker som en immunmodulator. ① ②
- Teofyllin inhiberer inflammatoriske ③ mediatorer som PAF, histamin og leucotriener.
- **NUELIN DEPOT. MARKEDETS RIMELIGSTE RENE TEOFYLLIN-DEPOTPREPARAT.**

Referanser:

- ① B. Shoat et al. Clinical allergy 1983, 13.
- ② Fink et al. Clinical allergy 1987, 17.
- ③ Felleskatalogen Nuelin Depot 1992.

For ytterligere opplysninger, se Felleskatalogen.



3M Pharma

Postboks 100
2013 Skjetten
Tlf. 63 84 75 00

FIBROMYALGI – en umulig «diagnose»

En personlig kommentar med utgangspunkt i rapport fra Norges Forskningsråds konferanse 27.–28. september 1993

Tekst: Helge Worren

Norgesmester i allergologi Kjell Aas har lært oss mye om allergi. Han har bl.a. lært oss at allergi mot svigermødre (i hvert fall hvis vi mangler foto) ikke teller som ekte allergi. Finnes det uekte allergener vi reagerer med en slags «allergi» på?

Jeg minnes en kar som en gang var hos meg på kontoret. «Du doktor, e' trur e' har vørti allergisk», sa han. «Å jasså», sa jeg «hva er du blitt allergisk for?» «E' trur e' har vørti allergisk overfor arbeid», sa mannen som det ikke hadde lykkes å atføre tilbake til arbeid etter mange års innsats fra diverse hold.

Når ordet «fibromyalgi» nevnes i endel doktorsammenhenger, får jeg av og til følelsen av at vi doktorer er rammet av den samme type «allergi» som min tidligere pasient. Vi puster oppgitt ut, får et lett flakkende blikk og prøver å skifte tema, eventuelt kommer med en lang og detaljrik beskrivelse av en pasient man tror har denne «diagnosen» og som man ikke kommer noen vei med. Det virker som det rokker ved noe av det innerste i oss. Vi som er så vant til å fikse det meste kjapt og greit fra den dagen vi var flinkest i klassen. Det var tankevekkende da jeg spurte noen kolleger om å uttale seg om fibromyalgi, hvilken respons jeg fikk. De fleste folte at de ikke kunne nok om det og helst ikke ville uttale seg om det, i hvert fall ikke

uten at de hadde sjekket en del kilder. Muligens var jeg uheldig med utvalget av de jeg spurte. Muligens spurte jeg ikke mange nok. Uansett får jeg følelsen av at vi her sitter med en tilstand eller «diagnose» som mange av oss føler seg svært uvel med. Tidvis kan kolleger få anfall av galgenhumor når dette nye «allergenet» nevnes, noe som neppe er uttrykk for manglende medfølelse med de pasienter som rammes, men mer er et uttrykk for frustrasjon over egen impotens.

Det var derfor med en viss forventning jeg i vår mottok rapporten fra Norges Forskningsråds Nasjonale Konferanse om Fibromyalgi. Konferansen ble holdt for nærmere ett år siden, nærmere bestemt 27.–28. sept. 1993. Nå får vi vel en opprydding i denne hengemyr av en tilstand/«diagnose»?

Konferansen skulle besvare et sett med 7 spørsmål og et ekspertpanel var utpekt til å utarbeide anbefalinger utfra det som fremkom. Spørsmålene var:

- 1) Hva er fibromyalgi og hvordan kan tilstanden avgrenses og diagnostiseres?
- 2) Hvor vanlig er fibromyalgi?
- 3) Hvilke forhold skaper og opprettholder fibromyalgi?
- 4) Hvordan skal fibromyalgi behandles?
- 5) Hvordan er prognosene ved fibromyalgi?
- 6) Hvilke trygdemessige konsekvenser kan/bør fibromyalgidiagnosen ha?

- 7) Hvilke forsknings- og dokumentasjonsoppgaver er viktige innen dette feltet?

Etter min mening gode og sentrale spørsmål. Men hva så med svarene? Det er ikke meningen å virke harsellerende, men det er fristende å oppsummere alle svarene i ett ord: UKLART. Det er imidlertid både urettferdig og usaklig overfor temaet og ekspertpanelet å stoppe der. Det gis tildels ganske utfylende svar, men svarene vil allikevel stikkordmessig kunne gis slik:

- Spml. 1: Uklart, fyller ikke kriteriene for en vitenskapelig sykdomsdiagnose.
- Spml. 2: Avhengig av diagnostiske kriterier som brukes. Oftere kvinner enn menn. Sannsynligvis 3% i befolkningen, 10% i aldersgruppen 20–49 år. Høyere tall i Norge enn i andre land, f.eks. Danmark og Finland.
- Spml. 3: Uklart, sannsynligvis samspill mellom mange faktorer. Fibromyalgi flere tilstander?
- Spml. 4: Siden årsak uklar, vanskelig med effektiv behandling. Sannsynlig bredspektret og flerfaglig tilnærming nødvendig for å komme videre.
- Spml. 5: Lite å bygge på av materiale. «Brenner» den ut?



- Spml. 6: Her må funksjon vektlegges mer enn diagnose. Pasienten har krav på en bred utredning og trygdeetaten må kunne stole på behandelende leges grundighet. I tvilstilfelle bør det innhentes uttalelse fra annen lege, fortrinnsvis spesialist i allmennmedisin.
- Spml. 7: Det bør legges opp til et bredt og omfattende forskningsprogram.

I rettferdighetens og saklighetens navn, bør kolleger som vil se nærmere på hva rapporten sier skaffe seg den.

Er vi så like langt?

Mitt umiddelbare svar var ja. Ved nærmere ettertanke og gjennom-

lesning av rapporten er jeg ikke helt enig med min første spontane reaksjon. Det er viktig å sette fingeren på hva som er vanskelig, hva som er uklart og hva man bør gjøre videre for om mulig å gjøre det mindre vanskelig og mer klart. Forskningen står sentralt. Det forutsettes at resultatene av denne forskningen gjøres forståelig og tilgjengelig for oss som treffer pasientene med denne tilstanden. I mellomtiden må vi gjøre så godt vi kan uten å havne i en behandlingsmessig nihilisme, noe også rapporten advarer mot. Det hersker jo ingen tvil om at tilstanden er en høyst reell og funksjonsnedsettende lidelse – selv om den er kompleks og vanskelig å forstå. Heri ligger vel også dilemmaet som gjør at vi kan bli frustrert? Det utfordrer hele vår tenkemåte (diagnosekultur) innenfor medisinen. Det høres svært fornuftig ut når rap-

porten sier at fibromyalgi bør forstås utfra minst 3 perspektiv: medisinsk, psykologisk og sosio-kulturelt. Jeg ble glad for rapportens uttalelse når det gjelder trygd. Selv om jeg skjønner trygdevesenes hodepine med sitt krav til såkalt objektive kriterier, bør ikke også disse pasienter ha krav på å la eventuelt tvil komme dem tilgode? Manglende avklaring på trygdespørsmålet (når det er aktuelt) virker etter min mening direkte anti-terapeutisk. Personlig har jeg hatt en viss nytte i sin alminnelighet å la fokus være på menneskers livsskjebne fremfor pasienters sykehistorie. For meg er det mer enn fagre ord, fordi dette perspektivet gir et mer helhetlig bilde av de jeg møter og stiller ikke nødvendigvis krav til løsning. Behovene går desto sterkere i retning av lindring, støtte og trøst.

Hva mener du? □

as NorMedica

**er en av landets ledende leverandører av
medisinske utstyr og forbruksvarer!**

SE VÅRE HØSTTILBUD:

Kaps mikroskop	÷ 20%
Medinet trillebord m/skuff	÷ 20%
Heine oto/oftalmoskop og diagnostisk utstyr	÷ 10%
Alle Bollmann legevesker i ekte lær	÷ kr. 500,-
Tympanometer GS 137 m/printer	Kr. 18.910,- inkl. mva.
Spirometer Microlab 3300 MK-3 m/datautgang	Kr. 19.825,- inkl. mva.

*Tilbudspriser på
undersøkelsesbenker og undersøkelseslamper.*

Tilbudene er gjeldende t.o.m. 30. 11. 1994.

Kontakt spesialfirmaet for allmennpraktikeren:

as NorMedica

Konsul Lorcks gt. 16
Pb. 1435, 7002 Trondheim
Tlf.: 73 51 12 00
Fax: 73 51 70 80

as NorMedica avd. Grenland

Bjørndalsjordet 67
3736 Skien
Tlf.: 35 59 90 89
Fax: 35 59 53 85



Når nettene blir lange...

UTPOSTEN's edb-spalte

med spørsmål, svar og synspunkter om edb og relaterte emner.

Kontaktperson:

John Leer, 5305 Florvåg.

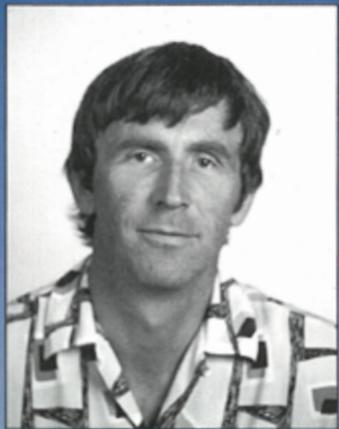
Tlf.: 56 14 06 61 (k) 56 14 11 33 (p). Fax: 56 14 40 42.

E-post cc:Mail 56 14 29 96 – E-post: G=john S=leer P=ccmail

A=telemax C=no

Bruk av EDB-journal

Tekst: Bjarne Bråteit



Bjarne Bråteit er kommunelege i Suldal i Sand kommune. Han har arbeidet mye med tilrettelegging og bruk av EDB-journal. Han har tatt utfordringen å skrive om sine erfaringer. Vi vil presentere dette som to artikler i dette og neste nummer av Utposten.

Då EDB-journal (Profdoc) ble innført på komunelegekontoret i 1991 hadde me fylgjande mål og forhåpningar:

1. Ein ryddigare og meir oversiktleg journal.
2. Auka sikkerheit mot feilbehandling, særleg feilutskriving av medisiner, samstundes som reseptfornying skulle forenklast.

3. Praksisoversikt og kommuneoversikt. Kommunelegekontoret dekkjer nær all primærlegeteneste i kommunen.
4. Mulighet for overvaking av risikogrupper, innkalling av pasientgrupper eller aldersgrupper og liknande.

Det viste seg raskt at me ikkje automatisk nådde desse måla gjennom innføring av EDB-journal. For å nå dei to fyrste måla var det nødvendig med betydeleg innsats for å koma fram til ein fornuftig og einsarta bruk av journalen (føringskonvensjonar). For å henta fram og kunne behandla statistisk dei data som er av interesse for oss har me brukt to andre EDB-program; Rapportgeneratoren R&R og statistikkprogrammet NSD-stat. R&R blir og brukt til overvaking og innkalling av grupper. Me trur våre erfaringar kan væra til nytte både for nye og gamle brukarar av EDB-journal, og vil difor kort presentere dei viktigaste erfaringane me har gjort.

Tidlegare sjukdomar som arbeidsredskap

Det har vore diskutert om tekstdelen i ein EDB-journal bør være strukturert eller i fri tekst. Vår erfaring er at tekstdelen etter få år er eit lite praktisk redskap for å få oversikt over pasientar med ei komplisert sjukehistorie og mange journalnotat. Det er tungvint og

lite oversiktleg å bla i ein EDB-journal, som etter få år kan bli svært lang.

For å ha ein oppdatert oversikt (resymé) er det nødvendig med eit skjermbilde der alle notat til ei kvar tid kan endrast («Tidlegare sjukdomar» i Profdoc). På 1-3 skjermbilder (1/3 – 1/1 A4-side) kan ein her få ei utfyllande og velredigert anamnese. Ved henvising/innlegging plukkar ein ut dei avsnitta som har interesse nett då. Om epikrisar skal skrivast inn i journaldelen som resymé, lesast inn med scanner eller lagrast i papirjournal er av mindre interesse. Det viktigaste er å ajourføre tidlegare sjukdommar og medisinlista når ein mottar epikriser.

Bruk av laboratoriemenyen

Det meste som kan uttrykkjast i tal eller som ein prøve som er positiv eller negativ, bør innskrivast i laboratoriedelen, uavhengig av om denne prøven blir tatt på laboratoriet eller hjå legen. Fordelen med dette er at prøven/testen då lett kan hentast fram att på ein oversiktleg måte i kolonner («Oversikt prøvar» i Profdoc). Like sjølv sagt som at Hb, SR og kolesterol blir registrert som laboratorieprøve, like sjølv sagt bør det være at blodtrykk, høgde, vekt og BMI blir registrert her. Laboratoriedelen kan og med fordel nyttast til å registrera t.d. retinopati og nevropati ved diabetes, tobakksrøyking,

intraokulært trykk og synsstyrke. For å sjå behandlingseffekt er det og praktisk å skilla mellom blodtrykk målt under behandling og blodtrykk målt før behandling eller i medikamentfrie periodar, t.d. som BTSYS/BTDIA ubehandla og BTSYB/BTDIB under medikamentell behandling. Bruk konsekvent opsjonen for kort laboratorieprøvenavn, det vil seie fem teikn. 10 teikn er upraktisk.

Slik bruk av laboratoriedelen vil i stor grad fjerne behovet for hypertonijournal, diabetesjournal eller grafiske framstillingsmuligheter. Det vil og bli mykje lettare å drive eigenkontroll/statistikk, t.d. vil opplisting av BTSYB og BTDIB vise korleis hypertonipasientane er regulert. Ein vil kunna få meir ut av statistikkdelen i PRSTAT, men framfor alt vil det bli lettare å bruka rapportgenerator (t.d. R&R) til å hente ut data, som igjen kan overførast til statistikkprogram.

Valgfrie dose-respons-tabellar

Det er og praktisk å bruke laboratoriedelen for å overvake behandlingseffekt som blir målt med ein eller fleire prøvar, t.d. antikoagulasjonsbehandling med Marevan. Lag ein prøve som heiter MAREV der Marevandosen i mg pr. veke er oppført og KTRDA for intervall i veker til neste kontroll. Ved å henta oversikt over TT, MAREV og KTRDA får ein tre fine søyler som

viser samanhengen mellom Marevandose og TT. (Doseringskjema og veileding for Marevanbehandling der Marevandosen er angitt i mg pr. veke kan ein få frå Nycomed. Dette blir anbefalt fordi det gjer det langt enklare å finne rett dosering.) Tilsvarande kan brukast for Prednisonbehandling ved polymyalgi.

Medikamentregistrering

EDB-journal gir ingen garanti for at fornya reseptar gir rett dosering, men med rett bruk av reseptmenyen er det mulig å sikra at doseringa blir lik den som sist er blitt ordinert. Den vanligaste feilen er at doseendringar/medikamentskifte blir notert i journalteksten og ikkje i reseptmenyen. For å være sikker på at hjelpepersonellet skriv ut rett dosering, må sist utskrevne resept og dosering angitt i faste medisiner være rett. Dette kan ein berre sikre ved at det blir skreve ut ein ny resept ved alle doseendringar. Ved å setja antall lik «0» har ein markert at dette er ei doseendring og ikkje vanleg reseptutskriving. Husk å gjera dette når epikriser blir mottatt! Et preparat registrert som fast medikament, sikrar ein og at doseringa der er den same som i tidlegare medisiner. Seponing av faste medikamenter må registrerast som seponeing og ikkje berre noterast i friteksten.

Konklusjon

Dei fleste greier til vanleg ikkje å bruke meir enn 3-4 skjermilde. Konsekvent og fornuftig bruk av «Tidlegare sjukdomar», resept- og laboratoriemenyen saman med diagnoseregisteret vil gi en oversiktlig journal som er enkel i bruk, gir god sikkerhet mot feilutskriving av medikamenter, og som gir mulighet for praksisevaluering på høgt nivå. Journaldelen skal ein sjå på som den juridiske dokumentasjonen for behandlinga, men opplysningar som ein ynskjer å bruke som hjelp i framtidig behandling eller som ein ynskjer å kunne henta ut att systematisk seinare, bør registrerast andre stader.

Ved bruk av R&R og NSD-stat vil det for dei aller fleste være eigne ferdigheter og ikkje programma som begrensar kva oversiktar som kan hentast ut. Skal ein få noko ut av desse programma må ein rekne med å spandere på seg 2-3 kurs av til saman ca. seks dagars varighet, pluss eigeninnsats og øving på kveldstid. I tillegg til den faglege nytten får ein ein morsom hobby. Rapportar utvikla ein stad kan, eventuelt med modifikasjoner, køyra ut også på andre legekontor. Dette vil være enklast dersom ein brukar felles føringkonvensjoner og felles prøvenavn. Interesserte kan få tilsendt våre føringkonvensjoner og aktuelle Profdoc-filer.

Kommunelege Bjarne Bråteit,
4230 Sand.



Kor lenge har du sove?

Dette vågar du,
slå augo upp
og sjå deg ikking?
Jau, du er her,
her i denne verdi,
du drøymer ikkje,
ho er slik du

ser henne, tingi her
er slik.
Slik?
Ja, nett slik,
ikkje onnorleis.
Kor lenge har du sove?
Olav H. Hauge

Forfatterveiledning

Takk for at du vil skrive i Utposten. Det setter vi pris på fordi Utposten er et dugnadsprodukt som aldri blir bedre enn det dere bidragsytere gjør den til.

Vi ønsker at Utpostens innhold skal hvile på fire pilarer; den allmennmedisinske kliniske hverdag, praktisk samfunnsmedisinsk arbeid i kommunene og teoretiske og ideologiske spørsmål knyttet til fagene allmenn- og samfunnsmedisin. De erfaringene vi samlet høster i vårt daglige arbeid er det viktigste grunnlag for læring og videre utvikling av fagene. Men vi ønsker også inspill fra andre fag og vitenskaper som kan bidra til å øke vår forståelse av virkeligheten og på den måten gi oss bedre forutsetninger for å gjøre en god jobb. Vi ønsker at Utposten skal være en møteplass for refleksjon,

kommunikasjon og oppmuntring. Tradisjonelt vitenskapelige artikler hører nok mer naturlig hjemme i andre tidsskrifter.

For å illustrere hva vi mener har vi tenkt oss mulige faste og mindre faste spalter som: Slik gjør vi det, Samfunnsmedisinske hverdagsproblemer, Smil i hverdagen, Synspunkter, Kasuistikker, Bokmeldinger, Kursspakter, Intervjuer, Brev fra periferien, (Husk at i et primærmedisinsk perspektiv er storbyen minst like perifer som Loppa på Finnmarksstykket), Temaer.

Når vi får bidraget ditt, vil vi prøve å gi en rask tilbakemelding hvordan vi vurderer det. For nye skribenter ønsker vi ikke å legge lista til kvalitetskrav for høyt, mens mer garvede bidragsytere må finne seg i en noe strengere vurdering.

Innsending av tekst til Utposten;

Manuscript

Skriv slik det passer deg, enten med skrivemaskin eller tekstbehandling. Håndskrevne manuskripter med høy lesbarhet tar vi også imot. Bruk bred marg og dobbelt linjeavstand ved maskinskrivning. En tekstside i Utposten uten illustrasjoner tilsvarer ca. 3 maskinskrevne sider med dobbelt linjeavstand. Bruker du tekstbehandling, ønsker vi oss disketten din sammen med papirmanus med angivelse av hvilket tekstbehandlingsprogram du har brukt. Det letter arbeidet vårt om du følger de innskrivningsreglene som er angitt nedenfor med utgangspunkt i Word Perfect (WP). En tekstside i Utposten tilsvarer ca. 2 sider i WP med standard linjeavstand og marg.

Illustrasjoner

Vi vil gjerne ha illustrasjoner til artiklene. Det beste er om du kan skaffe dem selv, men vi kan selvsagt hjelpe deg. Både tegninger, svart-hvitt, fargefotografier, negativer og lysbilder kan brukes.

Forfatterpresentasjon

Ved egne artikler vil vi gjerne ha et bilde av forfatteren og en kort biografi.

Innskrivning av tekst på FC

De fleste diskettvarianter med 3,5" størrelse kan tas imot. For de som bruker tastaturprogrammet Abatast skal Abatastmodus norsk-08 benyttes.

1. Brødtekst

Brødtekst er teksten artikler består av: sakprosa i sammenheng. Bruk tekstbehandlingsprogrammets standardformat angående sideoppsett.

Ungå all raffinert innskriving, dvs. ikke bruk koder som sentrering, uthetet skrift, tabulatorer, innrykk, skriv fra høyre, sidetallsangivelse og -plasering.

Ord som skal markeres i brødteksten kursiveres.

Avtall markeres med returtast og ett tabulatorinnrykk (som her).

Etter tegn (, . ?) skal det være ett mellomrom, ikke to eller null. Foran disse tegnene skal det ikke være ordmellomrom.

2. Litteraturhenvisninger

Litteraturhenvisninger er ikke nødvendig. De ordnes evt. numerisk i den rekkesfolge arbeidene første gang forekommer i teksten. Skriv det fortløpende som i eksempelet nedenfor. Grensen for antall litteraturhenvisninger er 10. Typografien ordnes av trykkeriet.

Eksempler:

1. Vayda E, Enkin MW, Hannah WJ. Do practice guidelines guide practice? Eng J Med 1989;321:1306-11.
2. Hill MN, Levine DM, Whelton PL. Awareness. Am J Public Health;1988:1190-3.

3. Tabeller

Adskill kolonnene i tabellen med tabulatortasten ikke med ordmellomrom. Ord mellomrom skaper masse ekstra arbeid i den videre prosess.

4. Overskrifter

Artikkelloverskrifter skrives med uthetet skrift og små bokstaver. Ønsker du et uthetet avsnitt først i teksten (ingress), markeres dette med klammer før og etter avsnittet, slik: <mellan to klammer på denne måten>.

Mellomtitler i teksten skrives også inn med halvfet skrift og små bokstaver. Et artikkelen bygget opp med ytterligere ett nivå slik at det under mellomtittel-avsnittet finnes flere underavsnitt, skrives undertitler inn med små bokstaver og understrekning.

5. Fotnoter

Eventuelle fotnoter skrives i parentes etter ordet «Fotnote».

6. Forfatterpresentasjon

Denne skrives inn før selve artikkelen og understreknes.

Forfatternavn skal stå i tilslutning til artikkelen tittel. Skrives inn mellom ingressen og brødtekstens begynnelsen: Av NN. Ved notiser eller små ensides innlegg skrives navnet til slutt.

Ved «større» artikler skrives i tillegg forfatterens navn og adresse til slutt. Evt. tittel, fullt navn og adresse.

Redaksjonen

Målrettet astma-behandling: Opptil 30% deponering i målorganet¹⁾

PULMICORT TURBUHALER "DRACO"

Kortikosteroid

ATC-nr: R03B A02

INHALASJONSPULVER: 100 µg/dose, 200 µg/dose og 400 µg/dose: Hver dose inneh.: Budesomid, 100 µg resp. 200 µg et 400 µg. Egenskaper: Ved bruk av pulverinhalarer

terbutalin oppnås lokal effekt. Preparatet inneholder rent budesomid, dvs. ingen hjelpe-
stoffer eller drivgasser. Absorpsjon: Ca. 25-30% av tilført dose deponeres i lungene og absor-
beres derfra. Maks. plasmakonsentrasjon etter inhalasjon av 1 mg budesomid er ca. 3,5
nmol/l iognas etter ca. 20 min. En enkeltdose på 100-1600 µg har en virkhetid på 10-12 timer.

Metabolisme: Ca. 90% av dosen som når systemisk kretsløp inaktiviteter i leveren (første-pas-
sasje). Indikasjoner: Bronkialastma, når tilstanden ikke kan holdes under kontroll med

bronkolytika eller kromoglikat. Kontraindikasjoner: Hypersensitivitet overfor budesomid.

Bivirkninger: Lett halsirritasjon, høste og heshet. Hosten kan vanligvis motvirkes ved at

en beta-2-agonist inhaleres 3-10 minutter før inhalasjon av Pulmicort. Candidainfeksjoner i

munnhule og sveig kan forekomme. Pasienten bør derfor skylle munnen med vann etter

hver inhalasjon. Hudreaksjoner er observert. Psykiatriske symptomer som nervositet, uro

og depresjon samt adferdststyrrelser hos barn er observert (tilsv.). reaksjoner sett ved be-
handling med andre glukokortikosteroider). Hos enkelte pasienter på høy dosering er det

påvist binryrebarksuppresjon. I terapeutiske doser er det liten risiko for systemiske bivirk-
ninger. Forsiktigheitsregler: Pasienter med lungetuberkulose og andre bronkopulmonale

infeksjoner bør observeres nøye. Enkelte pasienter kan føle ubehag (f.eks. rhinitis, eksem,

muskel- og leddsmarter) på grunn av minsket generell steroideffekt etter tidligere behan-
dling med annet preparat. En midlertidig økning i steroid-dosen kan da være påkrevet. I

stress-situasjoner (infeksjoner, trauma, kirurgiske inngrep m.m.) kan det være påkrevet

med fornøyt systemisk behandling. Graviditet/ammung: Bruk av steroider under svanger-
skapet bør generelt unngås. Dersom steroidtilførsel likevel er nøyvendig, bør lokal steroid-
behandling til inhalasjon foretrekkes pga. liten eller ingen systemisk effekt i terapeutiske do-
ser. Overgang i placenta: Bør ikke brukes under graviditet med mindre det er tyngende
nøyvendig. Overgang i morsmilk: Opplysninger foreligger ikke. Dosering: Initialt, under
perioder med alvorlig astma, ved dosereduksjon og eventuell seponering av peroral behan-
dling med glukokortikosteroider anbefales følgende dosering: Voksne: 200-1600 µg daglig, fordelt på 2-4 doseringer. I mindre alvorlige tilfeller: 200-800 µg daglig fordelt på 2-4
doseringer. Dosering 2 ganger daglig er vanligvis tilstrekkelig. Dosering 1 gang daglig vil
kunne være aktuelt for pasienter som ikke trenger mer enn 400 µg pr. dag. Der man ved mindre
former for astma har fått tilfredsstillende effekt av 400 µg x 1, kan man prøve om lavere
dosér er tilstrekkelig. Dosen kan gi enten om morgenen eller om kvelden. Dersom optimal
behandling ikke oppnås med denne dosering, bør doses og doseringshøyde økes.
≥ 6 år: 200-800 µg daglig fordelt på 2-4 doseringer. Forsiktighet utvises ved doses på
1 µg pr. fare for binryrebarksuppresjon. Terapeutisk effekt oppnås vanligvis innen 10 dager.
Pasienter med sterkt slamproduksjon bør initiat (og over en kortere periode - ca. 2 uker)
tilleggshandtering med systemiske steroide. Dette gjelder også ved exacerbasjoner med
økt viskositet og dannelse av slimpudder. Vedlikeholdsdoe: Når den ønskede kliniske effekt
er oppnådd, bør doses gradvis reduseres til den lavest mulige dose som holder astma-
symptomene under kontroll. Dosering 2 ganger daglig - morgen og kveld er som oftest til-
strekkelig. Steroidavhengige pasienter som overiores til Pulmicort bør være i stabil fase. Ved
overgang fra peroral steroidbehandling, gis Pulmicort (i hoydose) i kombinasjon med vedlike-
holdsdosen av oralt steroid i ca. 10 dager. Deretter reduseres den orale doses gradvis med
f.eks. 2,5 mg prednisolon (eller tilsv.) pr. måned til lavest mulig dose. I mange tilfeller vil
det være mulig åsubstituere den perorale kortikosteroidbehandlinga helt med Pulmicort Turbuhaler. Andre opplysnings: Hver dose tilmales ved vridning av inhalatoren, derved
klargjøres pulveret for inhalasjon. Pulveret følger innåndingshullet ned i lungene. Det er
viktig å instruere pasienten om å inhalere kraftig og med et dypt andedrag via munstykket,
selv om kravet til inhalasjonsteknikk er redusert i forhold til det som gjelder ved bruk
av inhalasjonsaerosol. Pasienten trenger hverken kjenne noen smak eller på annen måte
merke legemidlet, da mengden av dette i en dose er meget liten. Det er viktig å instruere
pasienten i å skylle munnen godt med vann- og spytte ut etter hver dosering. Pakninger og
priser: 100 µg/dose: 200 doser kr. 330,90. 200 µg/dose: 200 doser kr. 543,70. 400 µg/dose:
50 doser kr. 307,10. 200 doser kr. 926,70 (01.08.94)

T: 2, 30

BRICANYL TURBUHALER "DRACO"

Adrenergikum

ATC-nr: Ro3A C03

INHALASJONSPULVER 0,25 mg/dose og 0,5 mg/dose: Bricanyl Turbuhaler: Hver dose inneh.: Terbutalin, salt 0,25 mg resp. 0,5 mg. Egenskaper: Selektiv beta₂-stimulator. Virkungsmechanisme: Virker i terapeutiske dose hovedsakelig på beta₂-receptorene i bronkial-
muskulaturen. Øker nedsatt mucociliær transport. Stimulering av beta₂-receptorene i uterus-
muskulaturen gir relakserrende effekt. Virkhetid: Inhalert terbutalin virker i løpet av få minu-
ter. Effekten varer opp til 6 timer. Turbuhaler er en pulverinhalarer som inneholder 200 doser

rent terbutalinsulfat dvs. ingen hjelpestoffer. Hver dose tilmales ved vridning av inhalatoren, derved klargjøres pulveret for inhalasjon. Pulveret følger innåndingshullet ned i lungene. Kravet til inhalasjonsteknikk (som gjelder ved bruk av inhalasjonsaerosol) er eliminert

Turbuhaler er effektiv også under et akutt astma-antall. Absorpsjon: Ca. 20-30% av tilført dose

deponeres i lungene ved normal inhalasjonshastighet. Indikasjoner: Bronkospasme ved bronkialastma, kronisk bronkitt, emfyse og andre lungesykdommer hvor bronkonstriksjon

er en kompliserende faktor. Sekretstagnasjon grunnet nedsatt mucociliær transport som f.eks. ved kronisk bronkitt og cystisk fibrose. Kontraindikasjoner: Hypersensitivitet overfor

noen av innholdsstoffene. Bivirkninger: Tremor og palpitasjoner, spontane reaksjoner i løpet

av 1-2 ukers behandling. Etter bruk av inhalasjonsaerosol/inhalasjonsveske er bronkospas-
mer sett i sjeldne tilfelle. Dette er ikke observert etter bruk av Turbuhaler. Urtikaria og eksan-
tem kan forekomme. Pga. inhalasjonsaerosols innhold av freon som drivgas, har man hos
noen pasienter sett et fall i FEV1 umiddelbart etter doseintakt. Forsiktigheitsregler: Bør bru-
kes med forsiktighet hos pasienter med ukontrollert hypertensiøsisme. Diabetes-pasienter som

startet med samtidig terbutalin-terapi før sekket sitt blodstikker noe på fare for hyper-
glykemi. Systemisk bruk av beta₂-stimulatoren i store doser kan gi rytmestyrrelser hos pa-
sienter med koronar hjertesykdom. Hypertrofisk kardiomyopati. Ved all inhalasjonsterapi bør
pasientens inhalasjonsteknikk sjekkes regelmessig. Ved bruk av forstørreapparat bør den opti-
male dose justeres for hvert enkelt apparat. Pasienten skal oppdøres til å kontakte lege der-
som effekten av behandlingen blir dårligere, da gentatte inhalasjoner ved alvorlige astmaan-
fall ikke må utsette starten av annen viktig terapi. Graviditet/Ammung: Overgang i placenta:

Ingen teratogen effekt er påvist i dyreforsøk. Generell forsiktighet i tørste trimester anbefales.

Overgang i morsmilk: Passerer over i morsmilk, men noen effekt på barnet er lite sannsynlig

ved bruk av terapeutiske doser. Interaksjoner: Betablockere, fremfor alt ikke-selektive, kan re-
duisere eller helt oppheve effekten av beta₂-stimulatoren. Dosering: Individuell. Vanlig dose-
ring: Inhalasjonspulver: 0,25 mg/dose: Voksne og barn over 12 år: 0,25-0,50 mg (1-2 inhalasjoner)

ved behov eller hver 6 time. Alvorlige tilfeller inntil 6 doser pr. doseringstilfelle. Maks. 24 doser pr. dogn. Barn 3-12 år: 0,25-0,50 mg (1-2 inhalasjoner) ved behov eller hver 6. time. I
alvorlige tilfeller inntil 4 doser pr. doseringstilfelle. Maks. 16 doser pr. dogn. 0,50 mg/dose:

Voksne og barn over 12 år: 0,50 mg (1 inhalasjon) ved behov eller hver 6. time. I alvorlige til-
feller inntil 3 doser pr. doseringstilfelle. Maks. 12 doser pr. dogn. Barn 3-12 år: 0,50 mg (1 in-
halasjon) ved behov eller hver 6. time. I alvorlige tilfeller kan 2 inhalasjoner tas ved samme do-
seringstilfelle. Maks. 8 doser pr. dogn. Overdosering/Forgiftning: Mulige symptomer:
Hodetpine, uns, tremor, toniske muskelkramper, palpitasjoner, aritmier. Av og til blodtrykks-
fall. Hyperglykemi, laktacidose, hypokalemie (vanligvis ikke bedehandlingsstregende).

Behandling: Lette til moderate tilfeller: Reduser doses - ok deretter doses sakte dersom en

sterkere bronkospasmolytisk effekt er ønskelig. Alvorlige tilfeller: Magetømming, aktivt kull.

Bestem syre-base balansen, blodsukker og elektrolyter. Hjerterfrekvensrytme og trykk monito-
rering. Metaboliske forandringer korrigeres. En kardioselktiv betablockere (f.eks. metoprolol)

anbefales til amfibehandlingen. Betablockere bør brukes med forsiktighet pga. muligheten

for å indusere bronkial obstruksjon. Dersom den betay-medierte reduksjon av perifer vasku-
lar motstand vesentlig bidrar til et blodtrykksfall, bør et volumoksende medikament gis. (F.eks. sympatomimetika).

Andre opplysnings: Det er viktig å instruere pasienten om riktig bruk

av preparatet. Ved forsiktigning til små barn er det spesielt viktig å forsikre seg om at disse er

i stand til å følge instruksjonene i bruksanvisningen. Forskrivningsregel: Inhalasjonstilfelle.

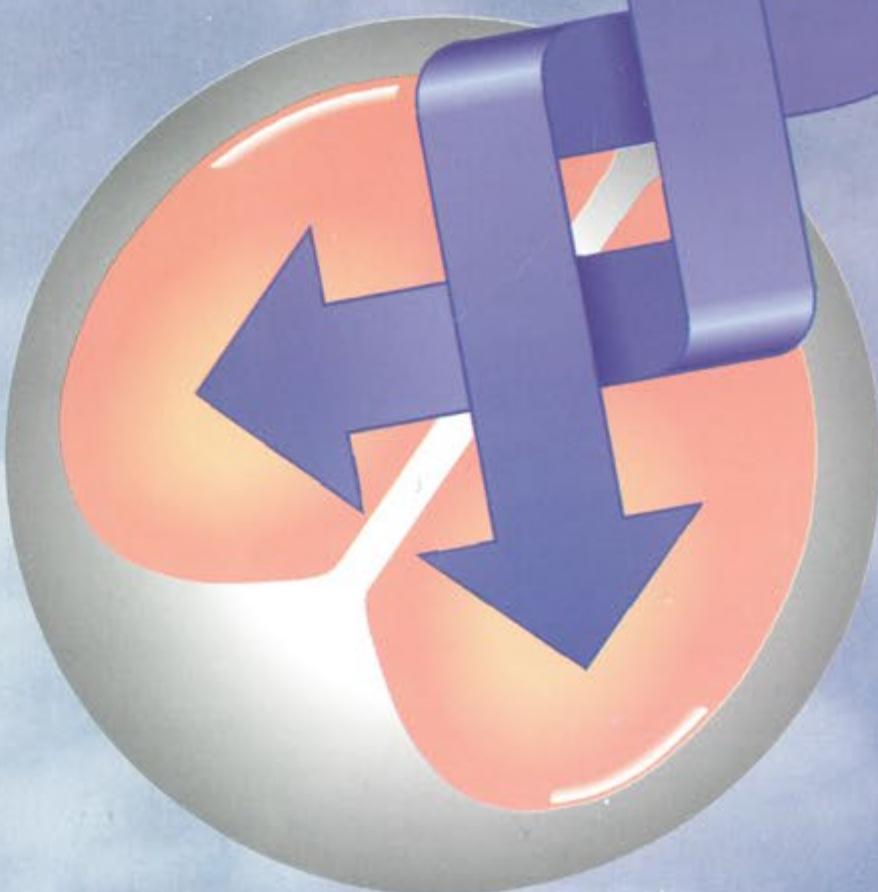
Behandling skal være instituert ved sykehus eller av spesialist i indremedisin, pediatri, lunges-
ykdommer eller ore-nese-halsvaskykdommer. Pakninger og priser: Inhalasjonspulver: 0,25 mg:

200 doser kr. 128,80. 0,5 mg: 200 doser kr. 190,90. (01.08.94)

T: 2, 30

ASTRA
Astra Norge

Målrettet astma- behandling:



Opptil 30%
deponering
i målorganet
med Turbuhaler®

Ref. 1)

Budesonid
Pulmicort®
Turbuhaler®

Terbutalin
Bricanyl®
Turbuhaler®